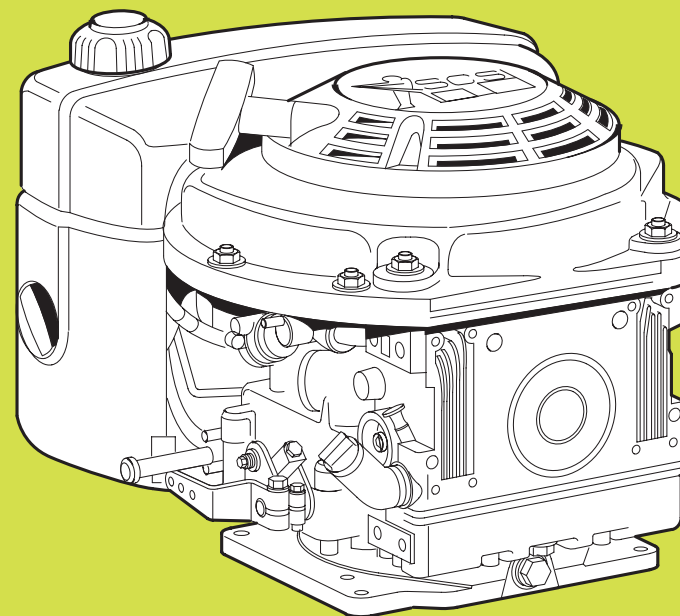




MOTORENFABRIK HATZ • D-94099 Ruhstorf • Germany
Tel.: 0 85 31 / 3 19-0 • Telefax: 0 85 31 / 31 94 18
eMail: marketing@hatz-diesel.de • <http://www.hatz-diesel.de>

Original-Ersatzteile

Original-spare parts
Pièces de rechange d'origine
Repuestos originales
Pezzi di ricambio originali



434 840 74- 02.04- 0.1
Printed in Germany

1 B 40 V/W

Bestellung für HATZ-Original-Ersatzteile

Order for HATZ Original spare parts

Commande de pièces d'origine HATZ

Pedido de repuestos originales HATZ

Ordine parti di ricambio originali HATZ

1

Besteller / Customer / Client / Cliente / Cliente

2

TYP

MOTOR/FABRIK NO.

MIN-1



3

Ersatzteilliste Nr./ Spare parts list no./ Liste des pièces de rechange no./ Lista de repuestos No./ Lista ricambi n.

1 B 40 V/W.12 □

4

Stück / Qty / Q.tà	HATZ Ident No.	Stück / Qty / Q.tà	HATZ Ident No.

5

Versandart / Mode of dispatch / Mode d'expédition / Despacho deseado / Modo di spedizione

Post / Surface / Poste / Correo / Posta ☐ Luftfracht / airfreight / frêt aérien / flete aereo / Via aerea ☐

Express / express / exprès / expreso / Espresso ☐ ☐

6

Versandadresse / Consignee / Adresse destination / Dirección / Indirizzo di destinazione

Bestellung an: Order at: Commande à: Pedido a:

- die nächste HATZ-Servicestelle (siehe Servicestellenverzeichnis)

- your nearest HATZ service station (see service-list)

- votre station-service HATZ la plus proche (voir liste "Service")

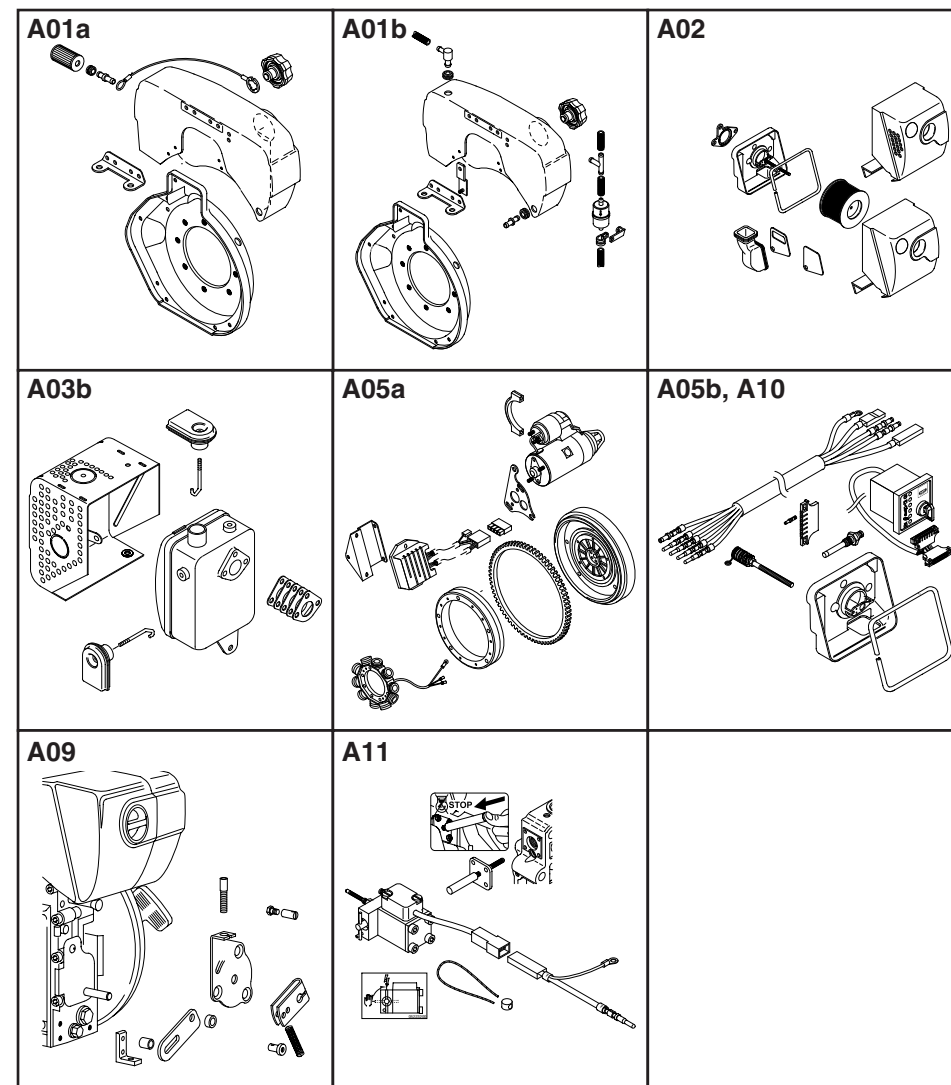
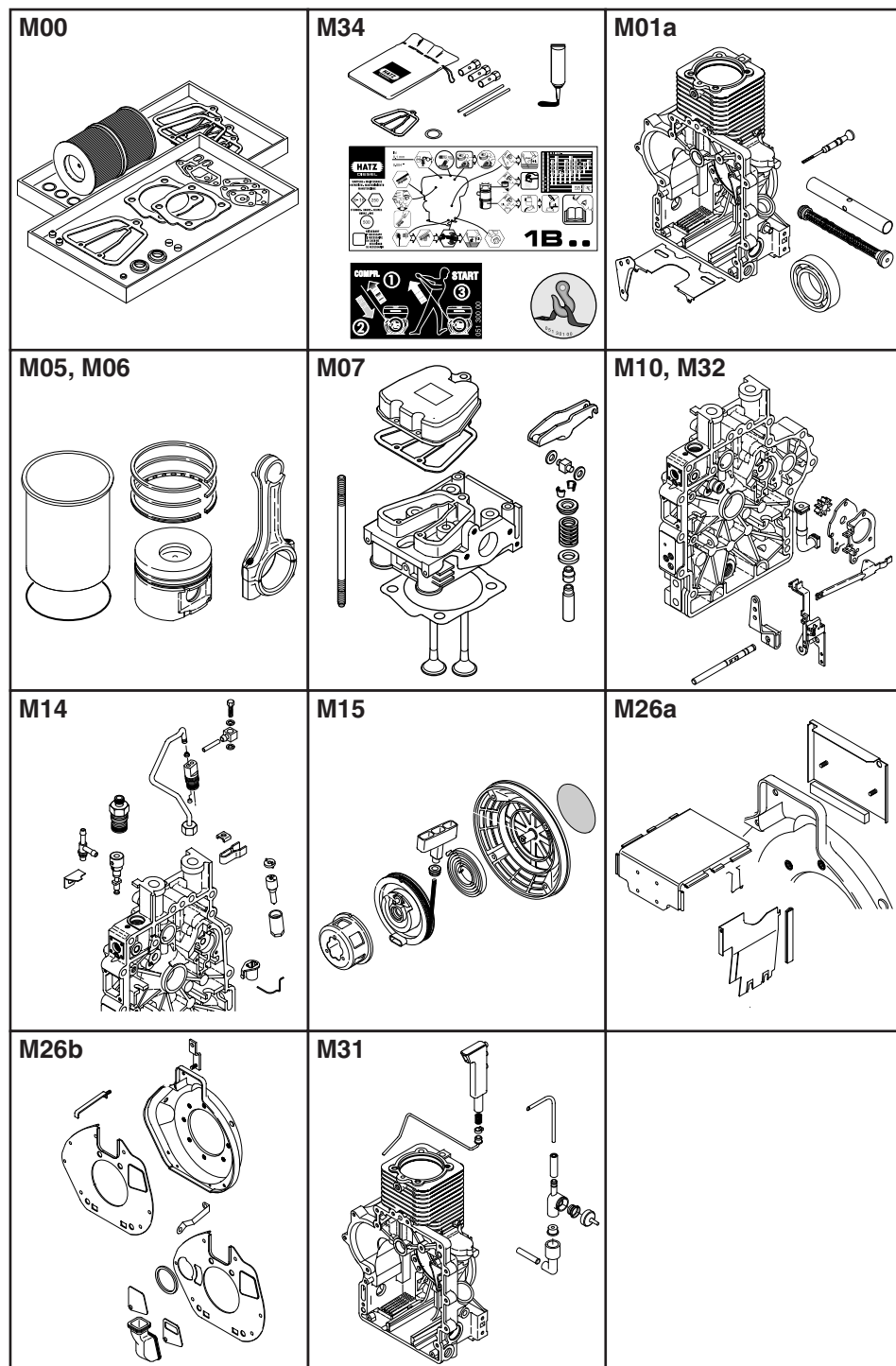
- al servizio HATZ más cercano (ver cuaderno de Servicio)

- al più vicino centro di servizio HATZ (vedi lista centri autorizzati)

**MOTORENFABRIK HATZ
D-94099 RUHSTORF**

Tel: 0 85 31 / 319 - 0

Fax: 0 85 31 / 31 94 21



Weitere Ersatzteilm Informationen erhalten sie bei Ihrer nächsten Servicestelle und im Internet unter:

Further spare parts information will be provided at your nearest service agent and in the Internet under:

Pour des informations complémentaires concernant les pièces détachées, veuillez contacter l'agent Hatz le plus proche ou Internet sous:

Para conseguir información adicional sobre repuestos dirigirse al distribuidor Hatz más cercano o bien en internet:

Ulteriori informazioni in merito ai pezzi di ricambio vi saranno fornite dal vostro agente Hatz più vicino oppure in Internet qui sotto:

<http://www.hatz-diesel.de>

Ersatzteilsätze
Spare parts kits
Jeux de pièces de rechange
Juegos de piezas de recambios
Serie guarnizioni

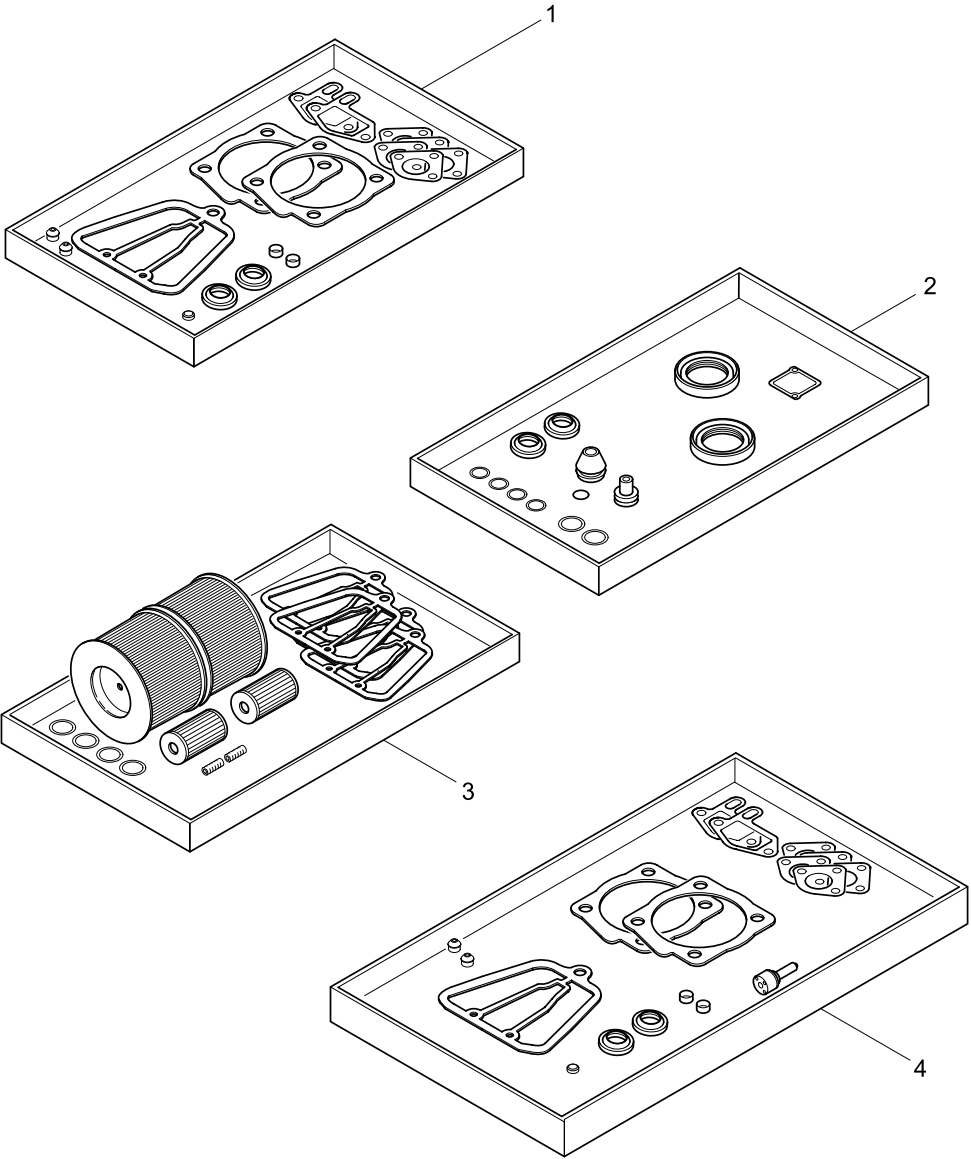


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.	P / W d / D	Bemerkungen Notes
1B40V/W				
W: Im Wartungssatz enthalten. Incl. in maintenance kit. Contenu dans le jeu d'entretien. Incluido en el juego de mantenimiento. Contenuto nella serie manutenzione.				
d: Im Dichtungssatz f. 1 Zyl.-Kopf enthalten. Incl. in gasket set f. 1 cyl. head. Contenu dans le jeu de joint p. 1 culasse. Incluido en el juego de juntas p. 1 culata. Contenuto nella serie guarnizioni p. 1 testa.				
1	01679200	1	P 1	P: Im Pannensatz enthalten. Incl. in emergency kit. Contenu dans le jeu secour. Incluido en el juego para averias. Contenuto nella serie di prima necessità. D: Im Dichtungssatz Kurbelgeh. Incl. in gasket set crankcase. Contenu dans le jeu de joints carter moteur. Incluido en el juego de juntas caja cigueñal. Contenuto nella serie guarnizioni basamento. 1: Anzahl pro Satz - Qty. per kit Quantite p. jeu - Cantidad p. juego. Quantità per serie Dichtungssatz für 1 Zylinderkopf Gasket set for 1 cyl. head Jeu de joint p. 1 culasse Juego de juntas para 1 culata Serie guarniziono per 1 testa
2	01710301	1		Dichtungssatz für Kurbelgehäuse Gasket set for crankcase Jeu de joints p. carter moteur Juego de juntas para caja cigueñal Serie guarnizioni basamento
3	01710400	1		Wartungssatz für 1000 h 1000 hours maintenance kit Kit d'entretien 1000 heures - Juego de piezas para servicio 1C 1000 horas Kit di manutenzione a 1000 ore
4	01679500	1		Pannensatz - Emergency kit Kit de secours-Juego para averias Kit di prima necessità

Zubehör
Accessories
Accessoires
Accessorios
Kit accessori

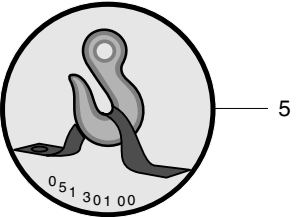
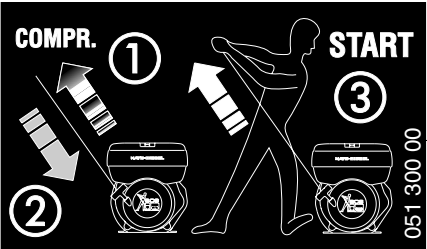
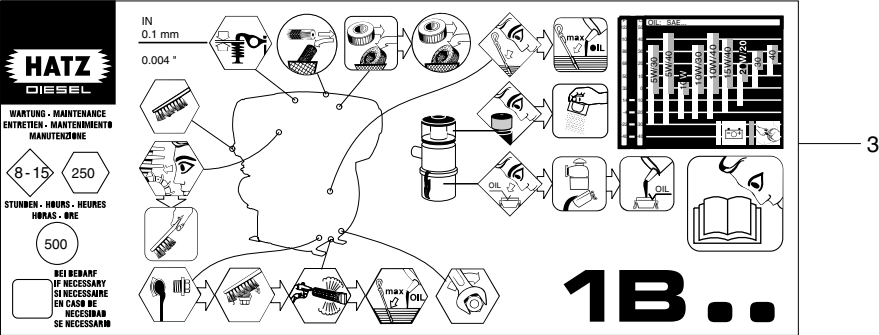
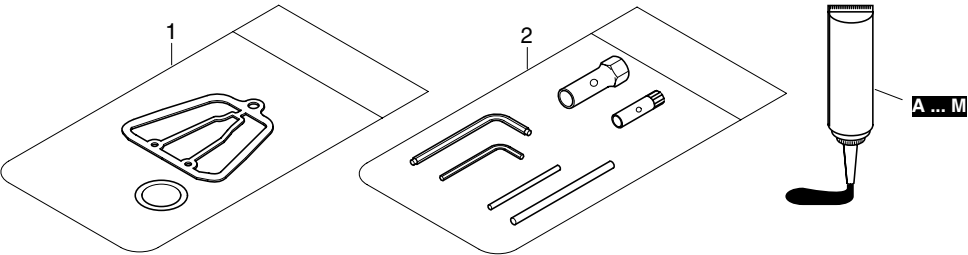


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.	P / W d / D	Bemerkungen Notes
1B40V/W				
1	01329701	1		Zubehörsatz - Accessoires kit Werkzeugsatz - Tool set 160 x 67mm
2	01330901	1		
3	05110402	1		
4	05130000	1		
5	05130100	1		

Dicht- und Klebstoffe Sealing- and bonding adhesives Etanchéifiant et Colle			Materias para empaquetar y pegar Adesivi e collanti
A = 502 230 01	Loctite Activator N	500 ml	siehe Hinweis auf den einzelnen Bildtafeln as specified in the individual tables
B = 502 231 01	Loctite 574	50 ml	
C = 502 232 00	Loctite 601	50 ml	
D = 502 233 00	Loctite 221	50 ml	
E = 502 234 00	Loctite 648	10 ml	
F = 502 238 00	Technicoll 8058	0,75 kg	suivant les remarques sur les tableau correspondant
+ 502 239 00	Technicoll 8367	0,75 kg	
G = 502 565 01	Loctite IS 407	20 g	según las indicaciones de las tablas correspondientes
H = 502 825 01	Silicon	30 ml	
J = 502 830 04	Hochtemp. Paste	100 ml	
K = 503 426 01	Hochtemp. Fett	400 g	seguire le indicazioni sul quadro corrispondente
L = 502 566 00	Silicon sealer	100 g	
M = 504 851 00	Schleifpaste	80 g	

M01a

Kurbelgehäuse
Crankcase
Carter moteur
Caja cigueñal
Basamento motore

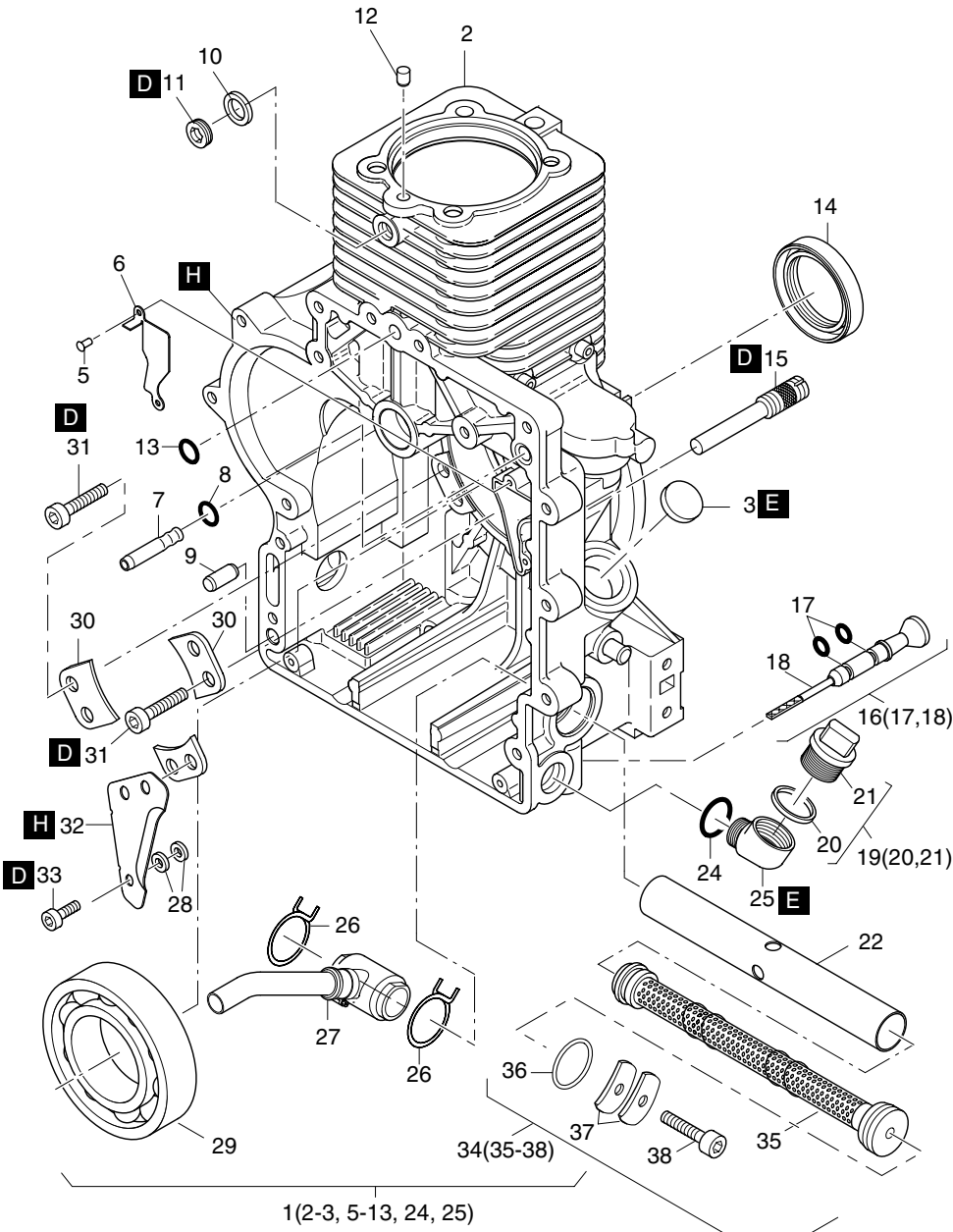


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.	P / W d / D	Bemerkungen Notes
1B40V/W				
1	01704200	1		
2	-----	-		
3	-----	-		
5	40002600	2		3,2
6	04218900	1		
7	05084300	1		
8	50440300	1		
9	50249101	1		
10	50062400	1		D1 8 x 1,5 8 M 6 x 20 DIN 6325 2-Fasen
11	50062300	1		A 10 x 13,5 DIN 7603-Cu M 10 x 1 DIN 908-5.8 A3C
12	-----	-		
13	40022300	1		D1 8 x 2
14	50479000	1		D1 45 x 60 x 8
15	04144401	1		
16	01350501	1		
17	40022000	2		D2 5 x 2
18	-----	-		
19	01613100	1		
20	04125000	1		D1 26 x 35 x3
21	-----	-		
22	04141500	1		
24	50475901	1		D1 20 x 4
25	-----	-		
26	05036900	2		
27	01364100	1		
28	50216300	2		5,3 DIN 125-St A3C 6310 C4 DIN 625
29	50478900	1		
30	04133800	3		
31	50143200	6		M6 x 18 DIN 6912 - 10.9
32	04199400	1		
33	50274500	1		M5 x 12 DIN 912-8.8 A3C
34	01542702	1		
35	-----	-		
36	50475901	1		D1, W1 20 x 4
37	05148200	2		
38	50170700	1		M 6 x 16 DIN 912-8.8 A3C

M05, M06

Kolben, Pleuel, Zylinder
Piston, conrod, cylinder
Piston, bielle, cylindre
Embolo, biela, cilindro
Pistone, biella, cilindro

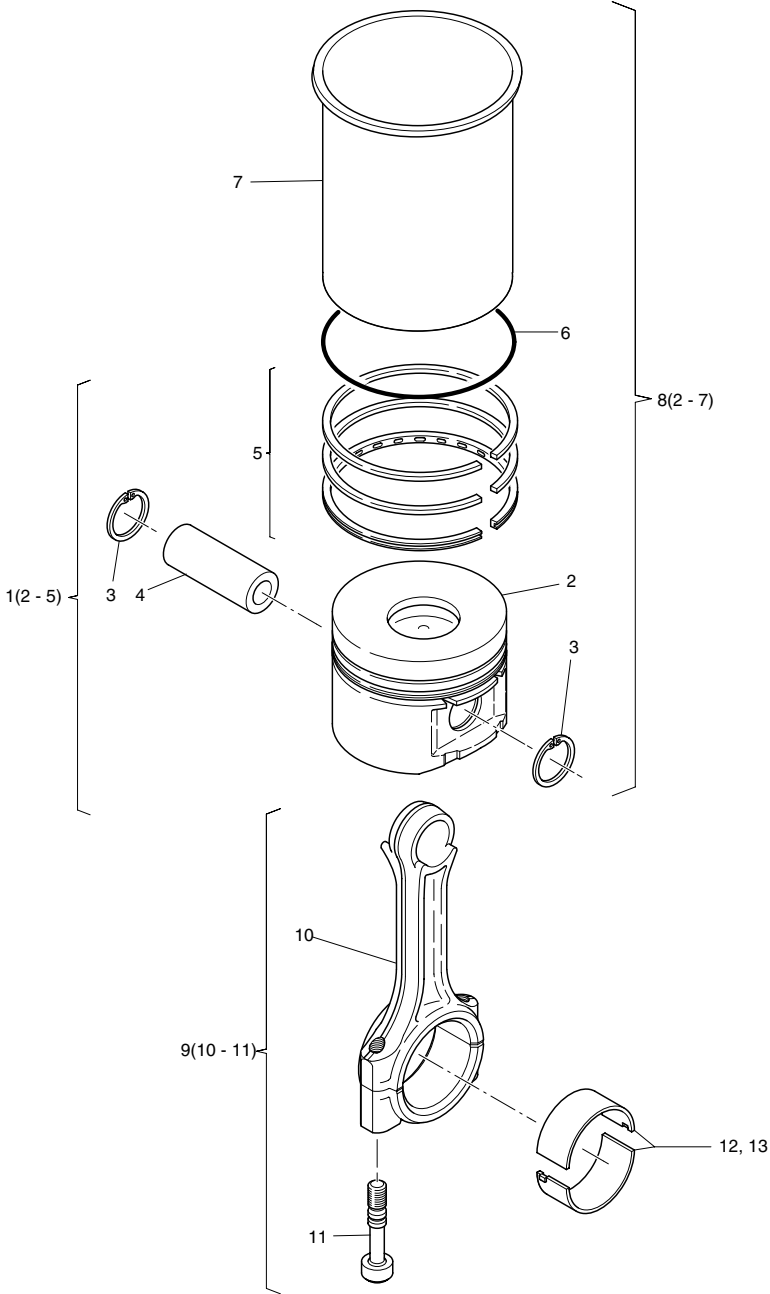


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.	P / W d / D	Bemerkungen Notes
1B40V/W				
1	01374800	1		88 mm
2	-----	-		
3	50482300	2		
4	50527100	1		22 x 13 x 58
5	01374700	1		IMT 02.616
6	50479301	1		93 x 1,5
7	-----	-		
8	01679600	1		
9	01343500	1		
10	-----	-		
11	04100500	2		
12	01679800	1		
13	01692700	1		- 0,5 mm

Zylinderkopf
Cylinder head
Culasse
Culata
Testa

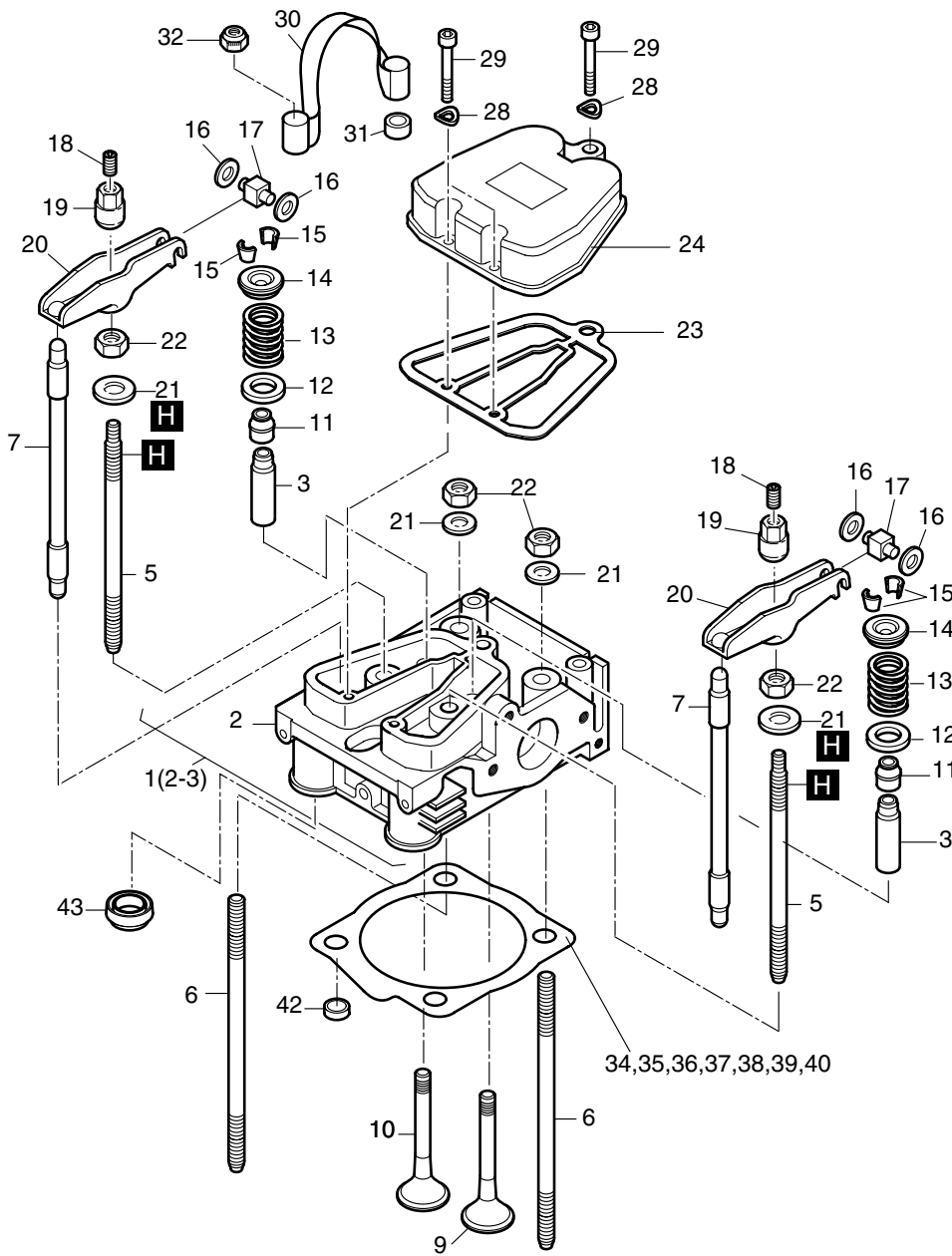


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.	P / W d / D	Bemerkungen Notes
1B40V/W				
1	01596102	1		
2	-----	-		
3	05209700	2		
5	05159600	2		149 (M 10 - M 8)
6	05159700	2		155 (M 10)
7	01374000	2		
9	05145100	1		
10	05145200	1		
11	50425800	2	d2	
12	04147100	2		
13	04146900	2		
14	04147000	2		
15	50425700	2		
16	05240700	0... 4		6 x 12 x 1,35
16	50445100	0... 4		6 x 12 x 1,2 DIN 988
17	05091101	2		
18	50513100	2	W2	M 8 x 10 DIN 916 - 45 H
19	05054700	2		
20	05146701	2		
21	05099300	4		10,1 x 24 x 3
22	50396600	4		M 10 DIN 934-10 A3C
23	05156401	1	d1,W4	
24	05146501	1		
28	50081200	3		A 6 DIN 137 - A3C
29	50374900	3		M 6 x 35 DIN 912-8.8 A3C
30	04117701	1		
31	04126100	2		(10 x 12 x 9)
32	40028600	2		VM 10 DIN 980-8 C3A
34	05158903	0... 1		0,4 mm
35	05159003	0... 1		0,5 mm
36	05159103	0... 1		0,6 mm
37	05159203	0... 1	d1	0,7 mm
38	05159303	0... 1	d1	0,8 mm
39	05159403	0... 1		0,9 mm
40	05159503	0... 1		1,0 mm
42	04174500	2		
43	04106500	2	d2	

M10, M32

Ölpumpe, Regler, Drehzahlverstellung
Oil pump, governor, speed control
Pompe à huile, régulateur regime, réglage régime
Bomba de aceite, regulador, ajuste de revoluciones
Pompa olio, regolatore di giri, Comando acceleratore

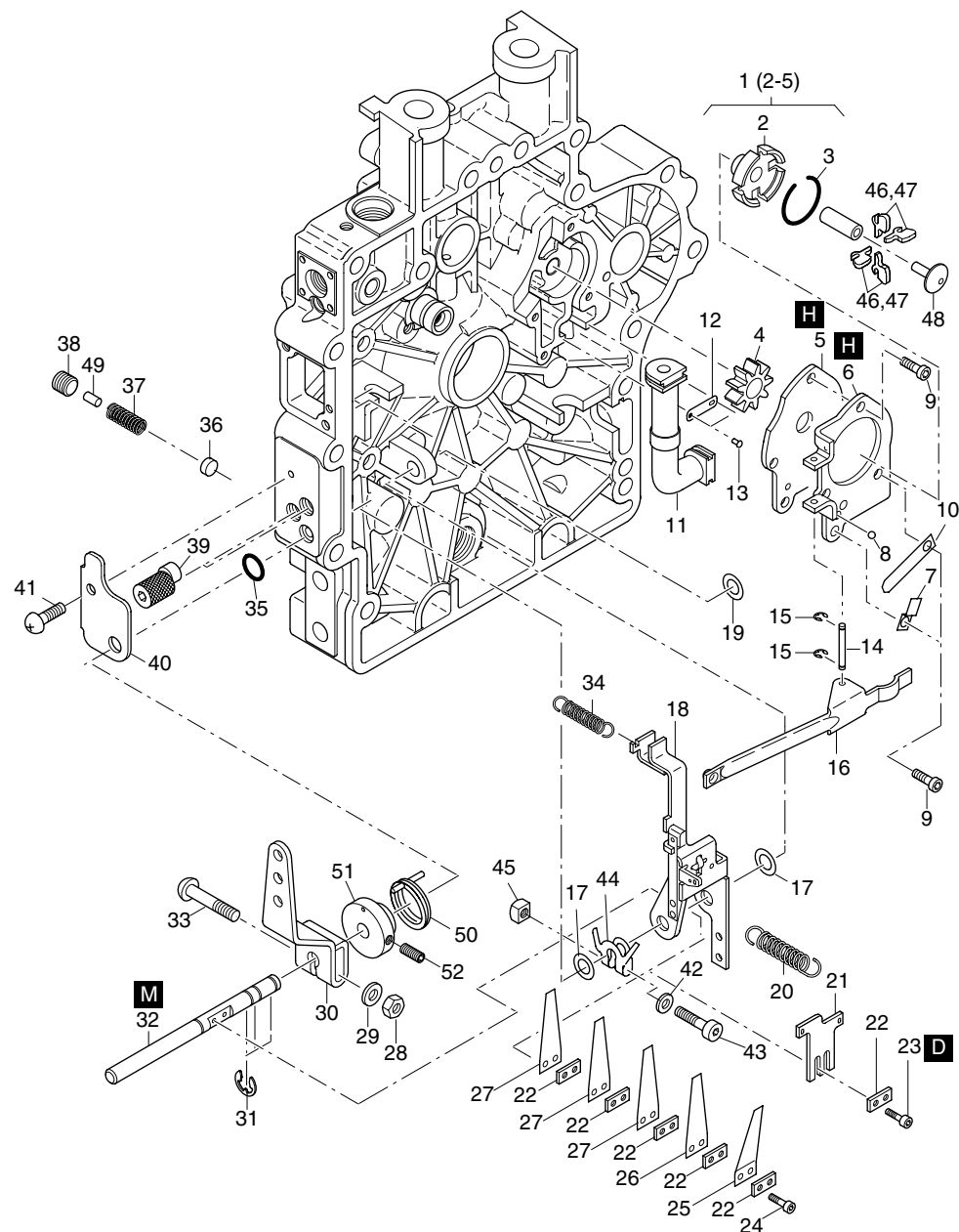


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.	P / W d / D	Bemerkungen Notes
1B40V/W				
1	01344503	1		
2	-----	-		
3	04210901	1		RB25 DIN 7993
4	-----	-		
5	-----	-		
6	04148400	1		
7	05097100	1		
8	50447900	1		3,5mm KL. III
9	50429400	4		M5 x 12 DIN 6912 - 8.8
10	05097300	1		0,4 mm
11	01346000	1		
12	04153400	1		
13	40002600	2		3,2
14	05078600	1		
15	50434800	2		1,9 DIN 6799
16	01345901	1		
17	50422400	2		8 x 14 x 1,0 DIN 988
18	01365200	1		
19	50125800	1		8 x 14 x 0,5 DIN 988
20	05130900	1		
21	05130800	1		
22	05079800	1...5		
23	50465300	2		M 3 x 8 DIN 912-8.8
24	50435000	2		M 3 x 12 DIN 912-8.8
25	05148600	1		0,4 mm 19°Gen PV 78
26	05078900	1		0,3 mm Gen-PV 78
27	05131600	1...3		0,2 mm Gen-PV 78
28	50144400	1		M 6 DIN 934 - 8 A3C
29	50144500	1		6,4 DIN 125-St A3C
30	04095600	1		
31	50092700	4		7 DIN 6799 A3C
32	05079301	1		
33	03927300	1		M 6 x 32
34	04000200	1		

M10, M32

Ölpumpe, Regler, Drehzahlverstellung
Oil pump, governor, speed control
Pompe à huile, régulateur regime, réglage régime
Bomba de aceite, regulador, ajuste de revoluciones
Pompa olio, regolatore di giri, Comando acceleratore

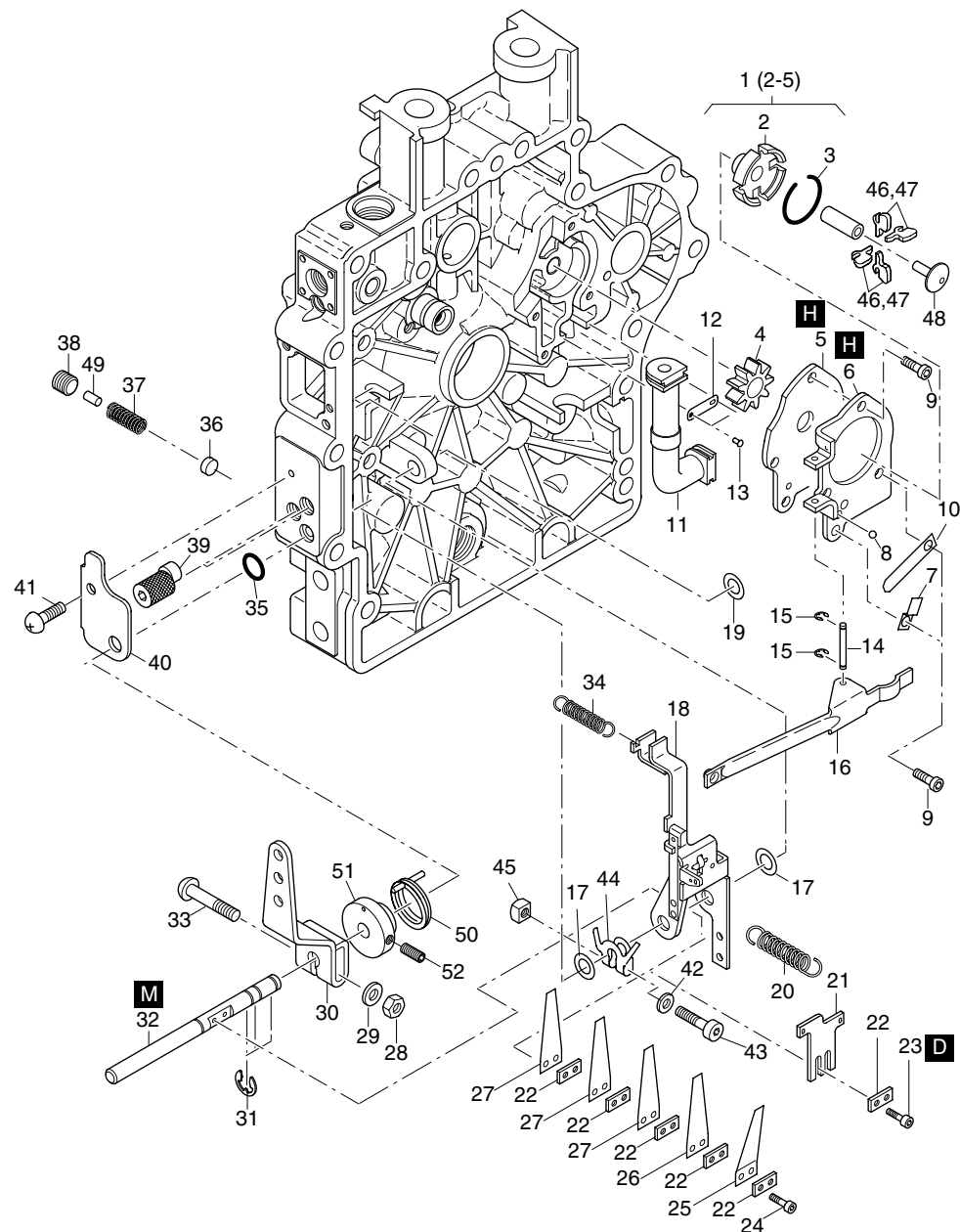


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.	P / W d / D	Bemerkungen Notes
1B40V/W				
35	40022401	1	D1	8 x 2 FPM 75 MOLYKOT.
36	05151700	0... 1		
37	50488700	0... 1		
38	50475700	1		M 10 x 10 DIN 913-A3C Tuf.
39	05178810	2		
40	05178400	1		
41	50492300	1		M 5 x 12 ISO 7380-10.9 Zn
42	50216300	1		5,3 DIN 125-St A3C
43	50492200	1		M 5 x 25 DIN 6912-8.8
44	05178500	1		
45	50422700	1		M 5 DIN 557-5 A3C
46	05079602	0... 8		Gen - PV 78 = (0)
47	05160202	0... 4		Gen - PV 78 = (4)
48	05078502	1		
49	50057900	0... 1		4 M 6 x 8 DIN 7-9S20K
50	05179100	0... 1		
51	05179000	0... 1		
52	50400600	0... 1		M 5 x 10 DIN 916-45H A3C

Einspritzausrstung
Injection equipment
Equipment d'injection
Equipo de inyeccin
Equipaggiamento di iniezione

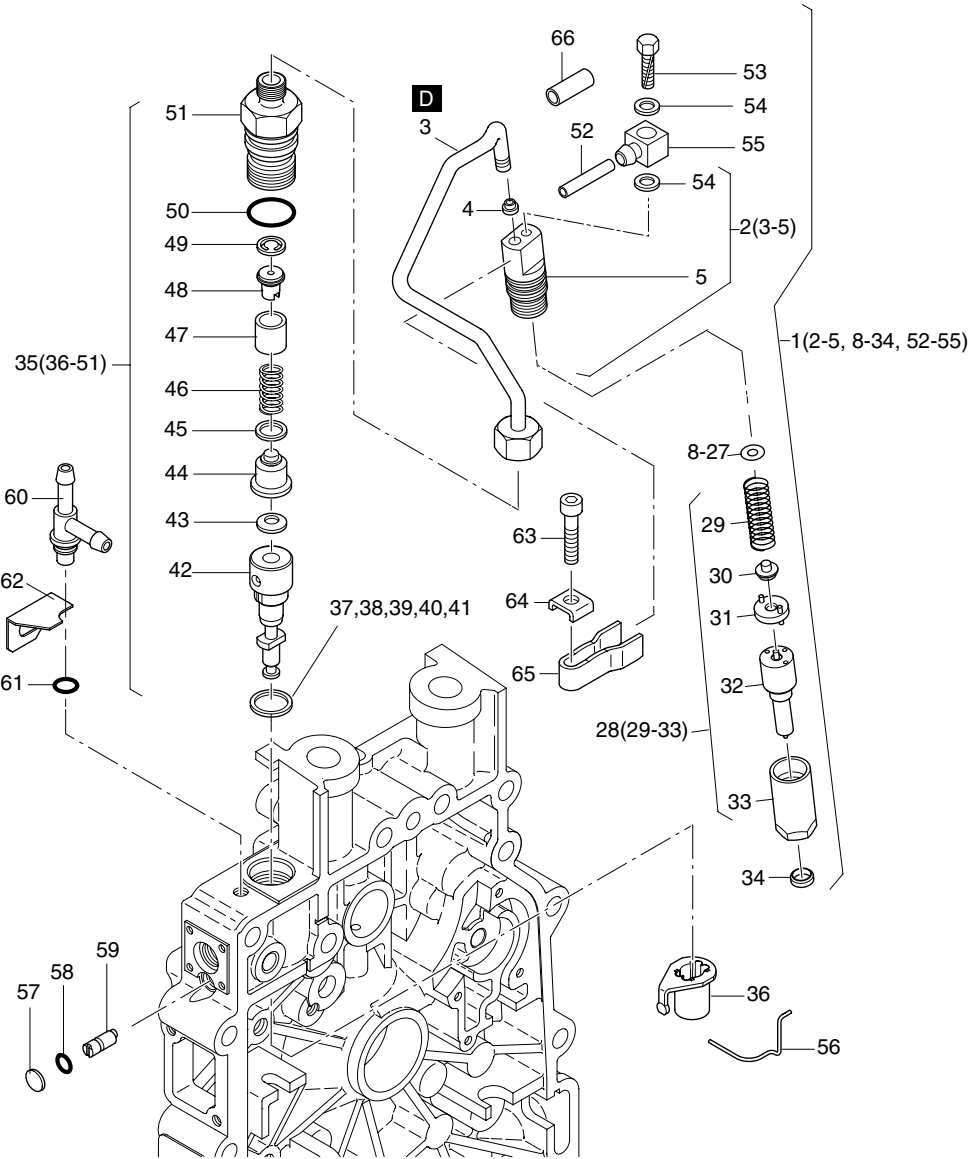
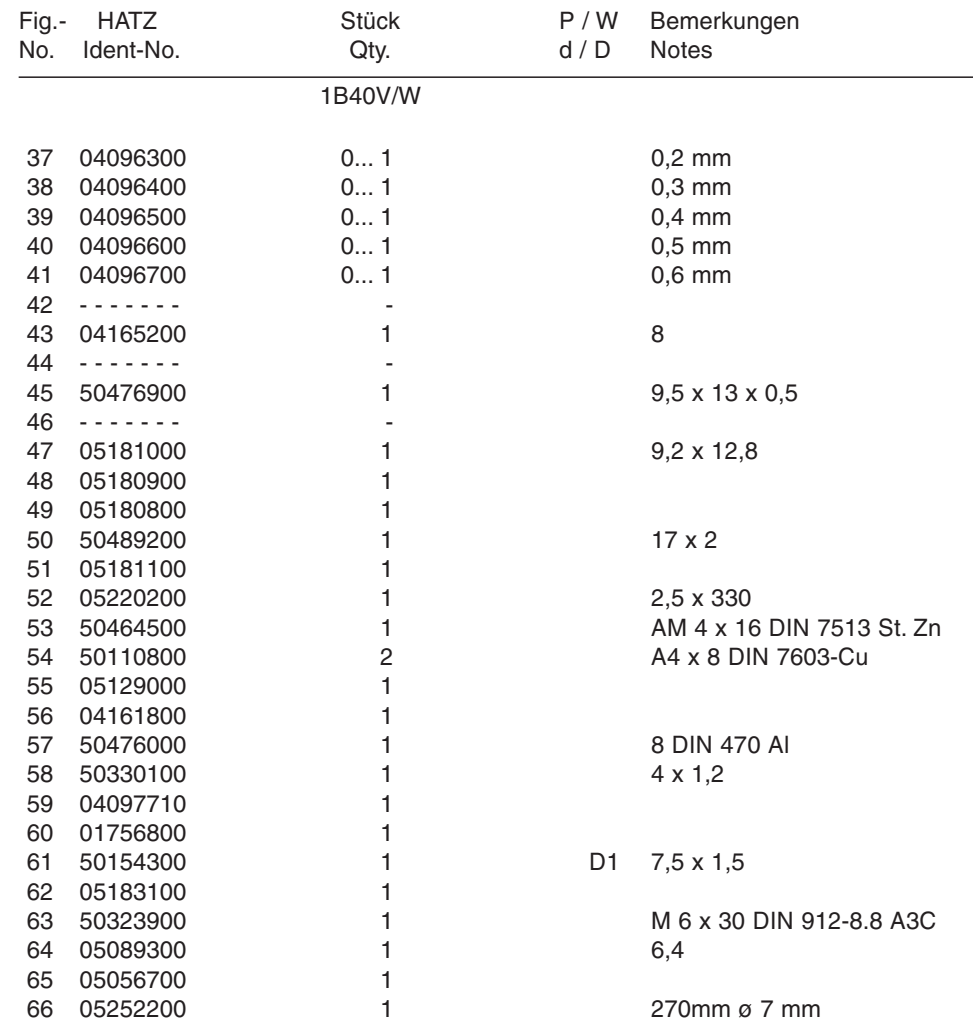


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stck Qty.	P / W d / D	Bemerkungen Notes
1B40V/W				
1	01798800	1		
2	01680600	1		
3	-----	-		
4	05070601	1		5,3 mm s. 95125802
5	-----	-		
8	50436400	0... 1		1,00 mm
9	50436500	0... 1		1,04 mm
10	50436600	0... 1		1,10 mm
11	50436700	0... 1		1,14 mm
12	50436800	0... 1		1,20 mm
13	50436900	0... 1		1,24 mm
14	50437000	0... 1		1,30 mm
15	50437100	0... 1		1,34 mm
16	50437200	0... 1		1,40 mm
17	50437300	0... 1		1,44 mm
18	50437400	0... 1		1,50 mm
19	50437500	0... 1		1,54 mm
20	50437600	0... 1		1,60 mm
21	50437700	0... 1		1,64 mm
22	50437800	0... 1		1,70 mm
23	50437900	0... 1		1,74 mm
24	50438000	0... 1		1,80 mm
25	50438100	0... 1		1,84 mm
26	50438200	0... 1		1,90 mm
27	50438300	0... 1		1,94 mm
28	01347400	1		
29	-----	-		
30	-----	-		
31	-----	-		
32	50501200	1	P1	
33	-----	-		
34	05070500	1	d1	
35	01680800	1		
36	01330801	1		

Einspritzausrüstung
Injection equipment
Equipment d'injection
Equipo de inyección
Equipaggiamento di iniezione



M15

Reversierstarter
Recoil starter
Demarreur reversible
Arrancador reversible
Avviamento a strappo

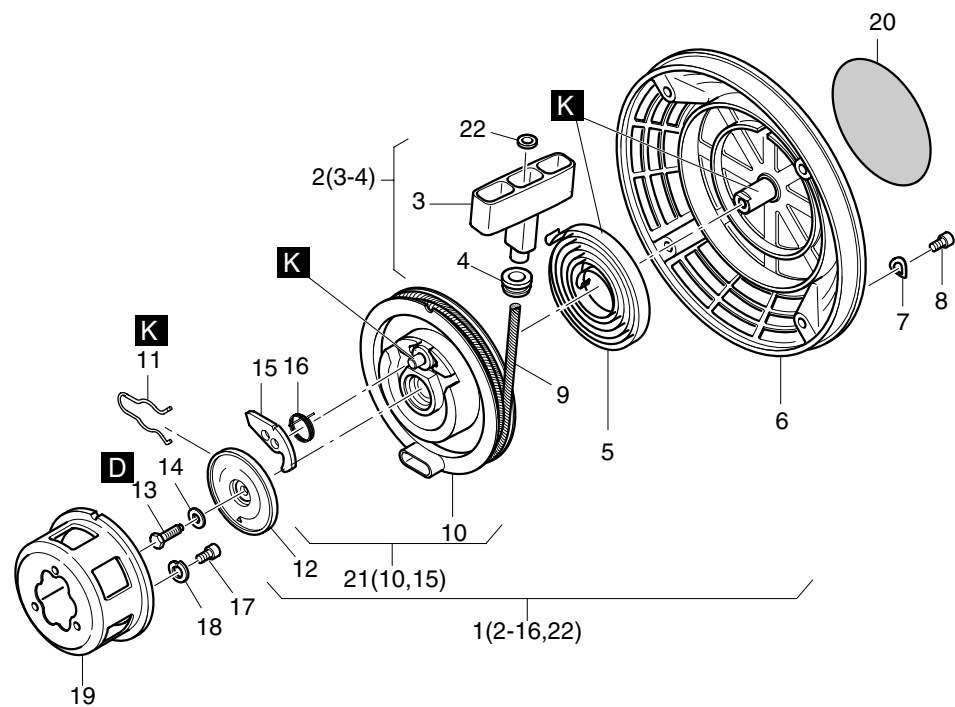


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.	P / W d / D	Bemerkungen Notes
1B40V/W				
1	01515002	1		
2	01497800	1		
3	-----	-		
4	03665200	1		
5	05045201	1		
6	01569300	1		
7	50081200	4		A 6 DIN 137 - A3C
8	50062700	4		M 6 x 10 DIN 912 - 8.8 A3C
9	05088901	1		1750 mm
10	-----	-		
11	05044901	1		
12	05045001	1		
13	50146300	1		M 6 x 18 DIN 933-8.8 A3C
14	50165600	1		6,5 x 14 DIN 6904 A3C
15	05044800	1		
16	05061300	1		
17	50062700	3		M 6 x 10 DIN 912 - 8.8 A3C
18	50170900	3		6 DIN 128 - A3C
19	04155000	1		
20	05109100	1		
21	01548800	1		
22	50514600	1		5,3 DIN 9021 PA 6.6

M26a

Luftführung
Air ducting
Carter ventilation
Conducción de aire
Carter ventilatore

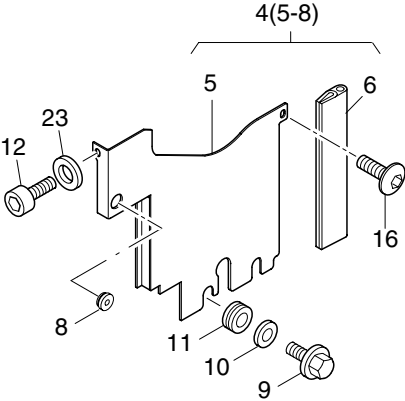
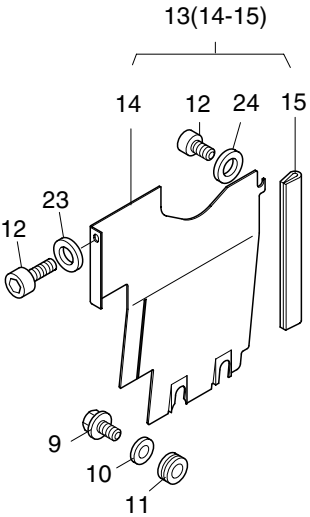
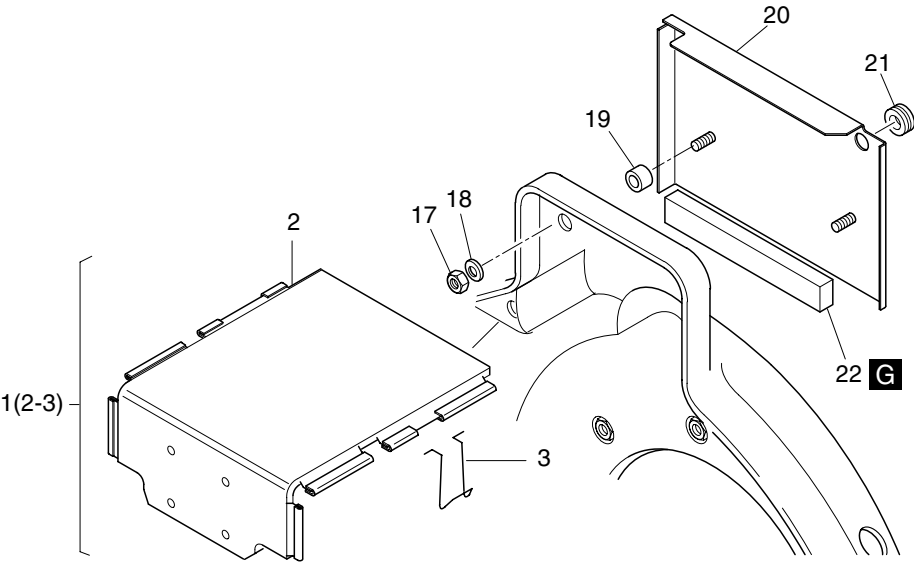


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.	P / W d / D	Bemerkungen Notes
1B40V/W				
1	01610400	1		
2	-----	-		
3	05152100	1		
4	01345400	1		
5	-----	-		
6	04144200	1		93 mm
8	50334800	1		
9	50445401	4		M 4 x 10 ST A3C
10	50441600	4		4,3 DIN 9021 - A3C 140HV
11	50163801	4		
12	50528100	3		M6x16DIN6912-8.8A3C KL360G
13	01345300	1		
14	-----	-		
15	04144200	1		93 mm
16	50495000	1		M 6 x 12 DIN 7380-10.9 A3C
17	50144400	2		M 6 DIN 934 - 8 A3C
18	50170900	2		6 DIN 128 - A3C
19	03354600	2		7 x 12 x 8
20	01698200	1		
21	50334800	1		
22	03577200	1		14 x 9 x 125
23	50144500	2		6,4 DIN 125-St A3C
24	04060600	1		6,4 x 16 x 1,5 A3C

M26b

Luftführung
Air ducting
Carter ventilation
Conducción de aire
Carter ventilatore

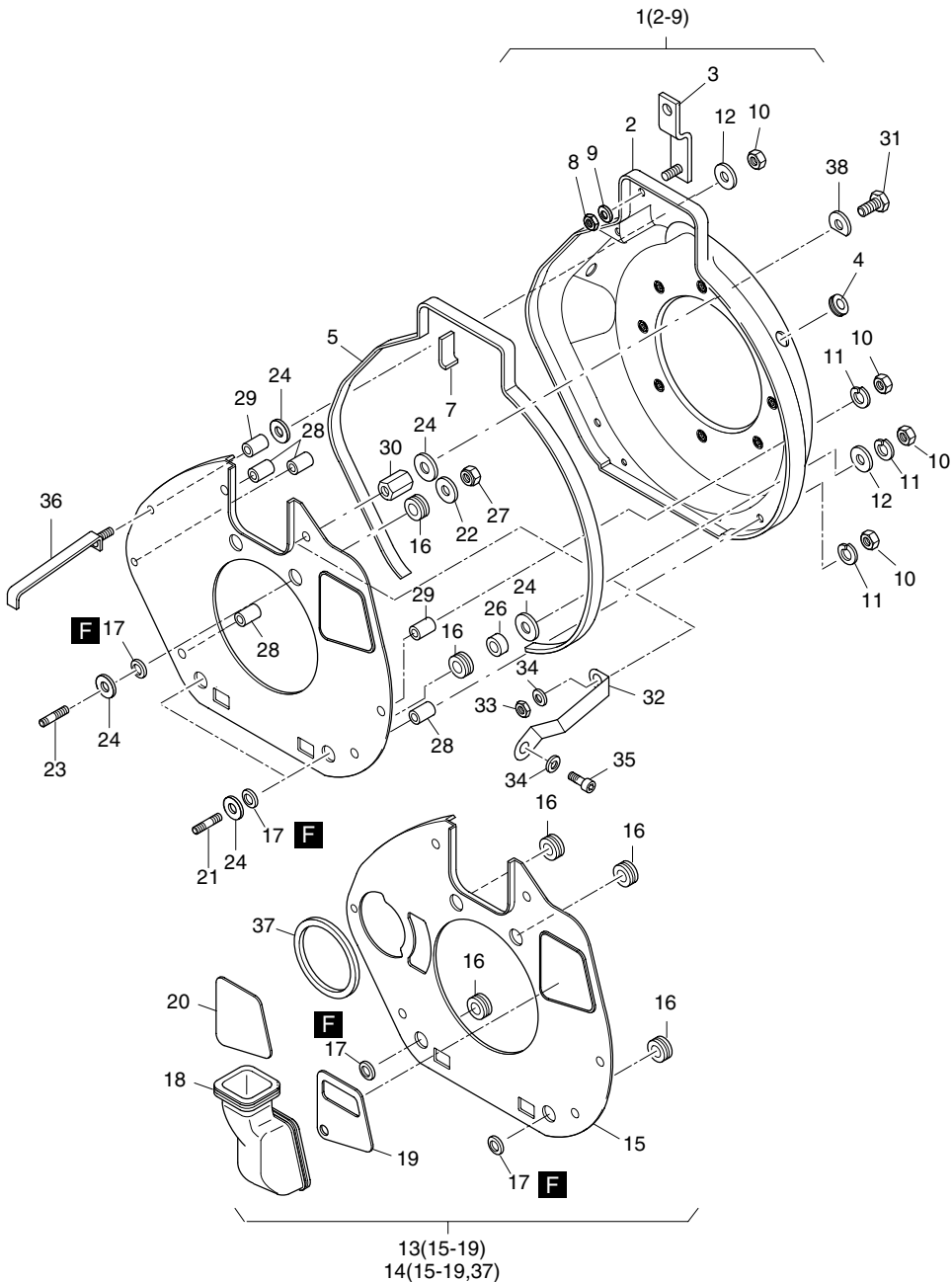
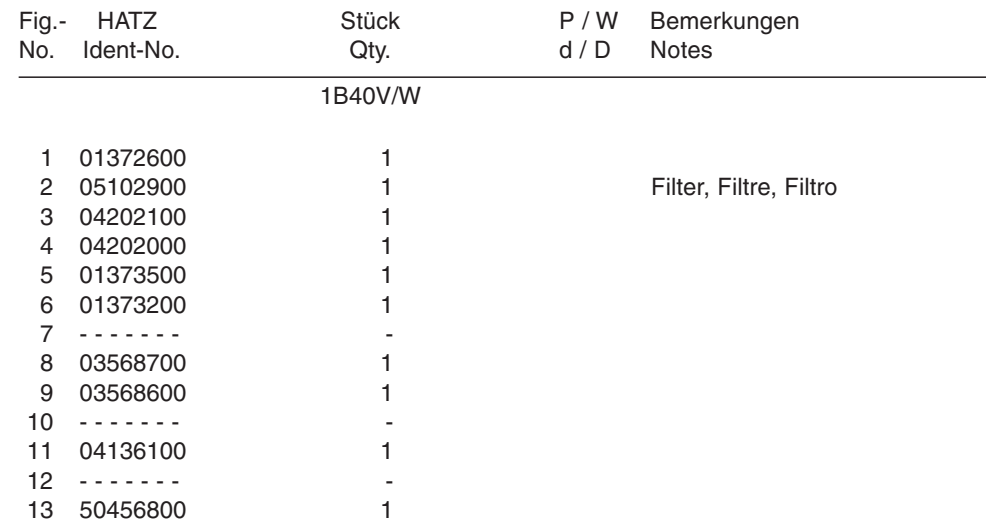


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.	P / W d / D	Bemerkungen Notes
1B40V/W				
1	01668910	1		
2	-----	-		
3	01331300	2		
4	50453300	1		
5	05219600	1		1210mm
7	05227000	1		54 mm
8	50144400	2		M 6 DIN 934 - 8 A3C
9	50170900	2		6 DIN 128 - A3C
10	50144400	7		M 6 DIN 934 - 8 A3C
11	50170900	8		6 DIN 128 - A3C
12	50120000	3		A 6,4 DIN 9021-St A3C
13	01661900	1		Handstart
14	01347600	1		E-Start
15	-----	-		
16	01378300	4		
17	03575500	4		
18	04146800	0... 1		
19	04150800	0... 1		
20	04215200	0... 1		
21	50458100	2		M 6 x 45 DIN 835 - 8.8 A3C
22	50114300	2		6,4 x 17 x 3 DIN 7349 A3C
23	50464401	2		M 6 x 35 DIN 939- 8.8 A3C Tuf.
24	04042000	7		6,5 x 22,5 x 1
26	05188600	2		7 x 12 x 7
27	50328300	2		VM 6 DIN 980-8 A3C
28	04139000	4		6,5 x 12 x 18
29	04098400	2		7 x 12 x 16,3
30	05184000	1		M 6 x 17
31	50026400	1		M 6 x 35 DIN 933-8.8 A3C
32	01669400	1		
33	50144400	1		M 6 DIN 934 - 8 A3C
34	50170900	2		6 DIN 128 - A3C
35	50170700	1		M 6 x 16 DIN 912-8.8 A3C
36	01683300	1		
37	04099500	1		
38	05140900	1		

Kurbelgehäuseentlüftung
Crankcase breathing system
Reniflard
Purgador
Sfiato basamento



A01a

Kraftstoff
Fuel
Carburant
Combustible
Serbatoio

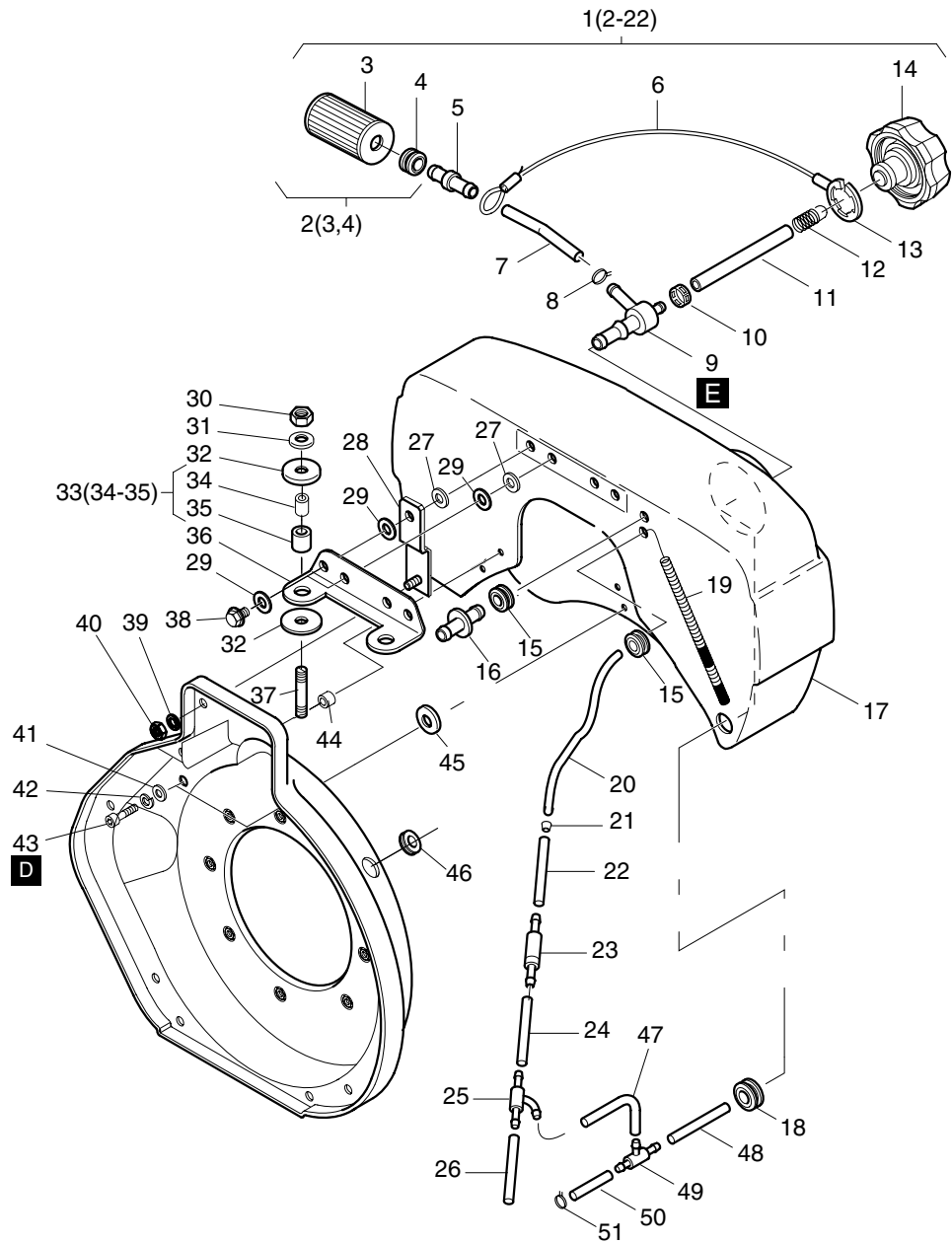


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.	P / W d / D	Bemerkungen Notes
1B40V/W				
1	01702500	1		
2	01635200	1		
3	-----	-		
4	50440901	1		
5	05084401	1		
6	01628900	1		~440mm
7	03493200	1		7 x 280
8	50511201	1		14,5
9	01623900	1		
10	50480100	1		
11	05176400	1		2,5 X 210
12	50479200	1		
13	50480000	1		20 x 1 DIN 984
14	01620302	1		
15	05130400	2		
16	05129610	1		
17	-----	-		
18	50440800	1		
19	01648500	1		160mm
20	05205100	1		
21	05126500	1		
22	05188800	1		5 x 120
23	01534600	1		
24	05123200	1		3,5 x 40
25	05122701	1		
26	05085300	1		3,5 x 45
27	50120000	4		A 6,4 DIN 9021-St A3C
28	01331300	2		
29	05110010	10		7,1 x 17,9 x 2
30	40028400	2		VM 8 DIN 980-8 C3A
31	50148100	2		8,4 DIN 125-St A3C
32	05109810	4		8,2 x 22 x 2
33	01655800	2		
34	-----	-		
35	-----	-		
36	05170110	1		

A01a

Kraftstoff
Fuel
Carburant
Combustible
Serbatoio

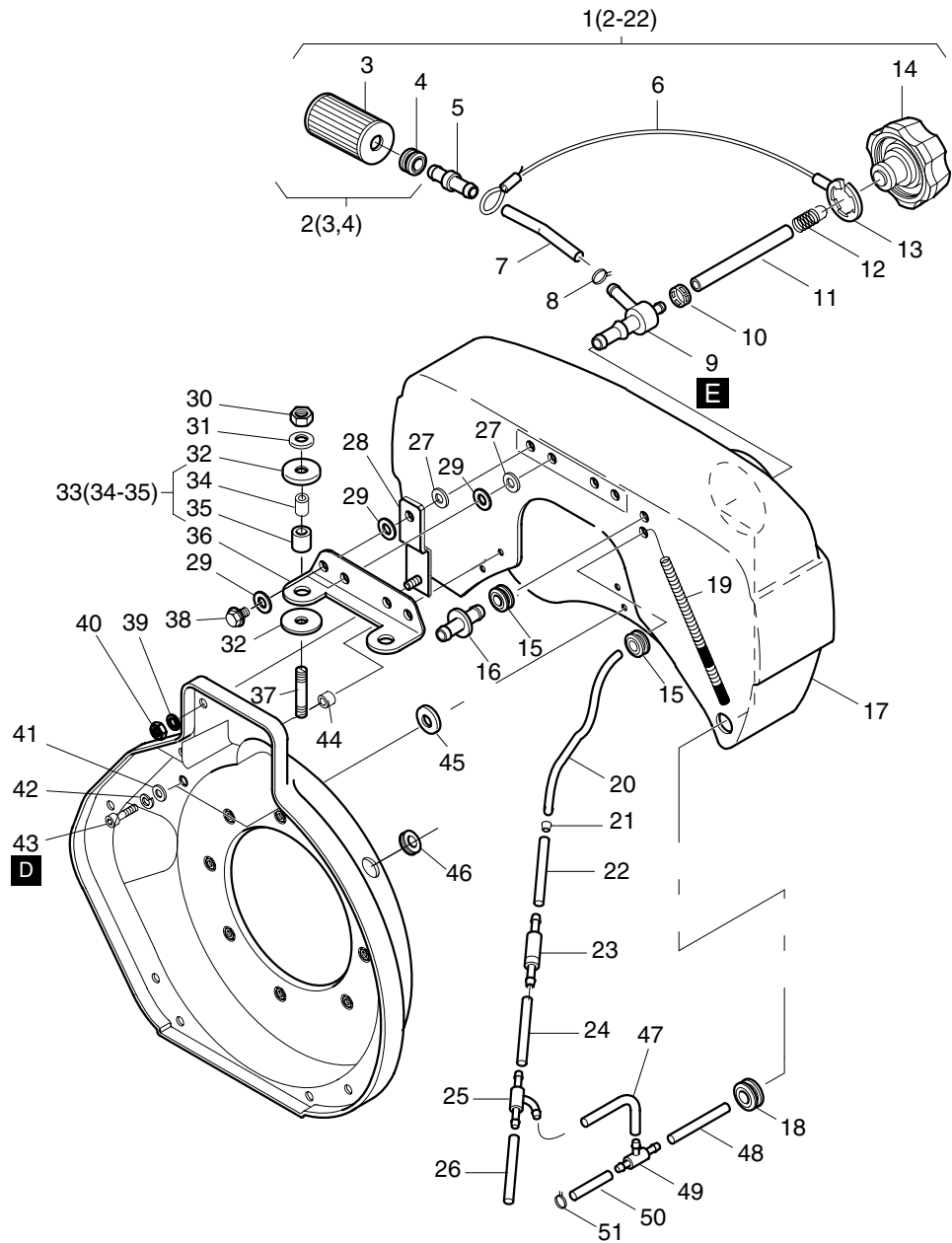


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.	P / W d / D	Bemerkungen Notes
1B40V/W				
37	50231900	2		M 8 x 25 DIN 835-8.8 A3C
38	01557000	4		M 6 x 18
39	50170900	2		6 DIN 128 - A3C
40	50144400	2		M 6 DIN 934 - 8 A3C
41	50120000	4		A 6,4 DIN 9021-St A3C
42	50170900	4		6 DIN 128 - A3C
43	50170700	4		M 6 x 16 DIN 912-8.8 A3C
44	04118800	2		6,5 x 13 x 4,8
45	04042000	2		6,5 x 22,5 x 1
46	50453300	1		
47	03673300	1		5 x 170
48	05090000	1		7 x 120
49	50459600	1		
50	03493100	1		7 x 60
51	50441100	1		11,8-505R

A01b

Kraftstoff
Fuel
Carburant
Combustible
Serbatoio

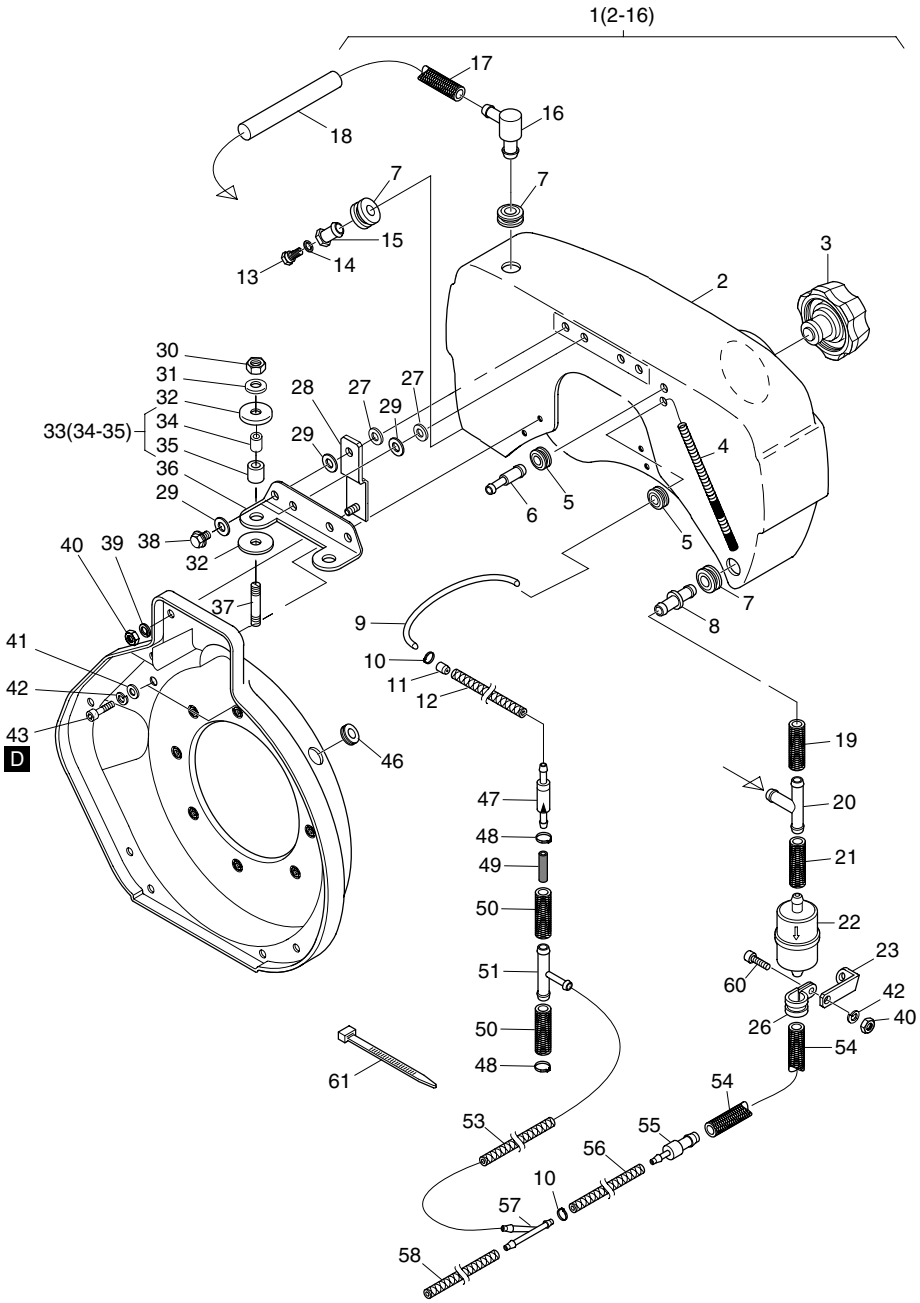


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.	P / W d / D	Bemerkungen Notes
1B40V/W				
1	01738400	1		
2	-----	-		
3	01620301	1		
4	01648500	1		160mm
5	05130400	2		
6	05129610	1		
7	50440800	3		
8	05238500	1		
9	05237500	1		
10	50399801	1		11,3
11	05126500	1		
12	05238300	1		5 x 220
13	03613600	1		M 6 A3C
14	50313100	1		A 6 x 10 DIN 7603-Cu.
15	05188200	1		
16	01684010	1		
17	03673600	1		7 x 600
18	05272600	1		14 x 75
19	05158200	1		7 x 85
20	50440600	1		
21	05039900	1		7 x 50
22	40089401	1		
23	05230100	1		
26	50158400	1		14 / 15
27	50120000	4		A 6,4 DIN 9021-St A3C
28	01331300	2		
29	05110010	10		7,1 x 17,9 x 2
30	40028400	2		VM 8 DIN 980-8 C3A
31	50148100	2		8,4 DIN 125-St A3C
32	05109810	4		8,2 x 22 x 2
33	01655800	2		
34	-----	-		
35	-----	-		
36	05170110	1		

A01b

Kraftstoff
Fuel
Carburant
Combustible
Serbatoio

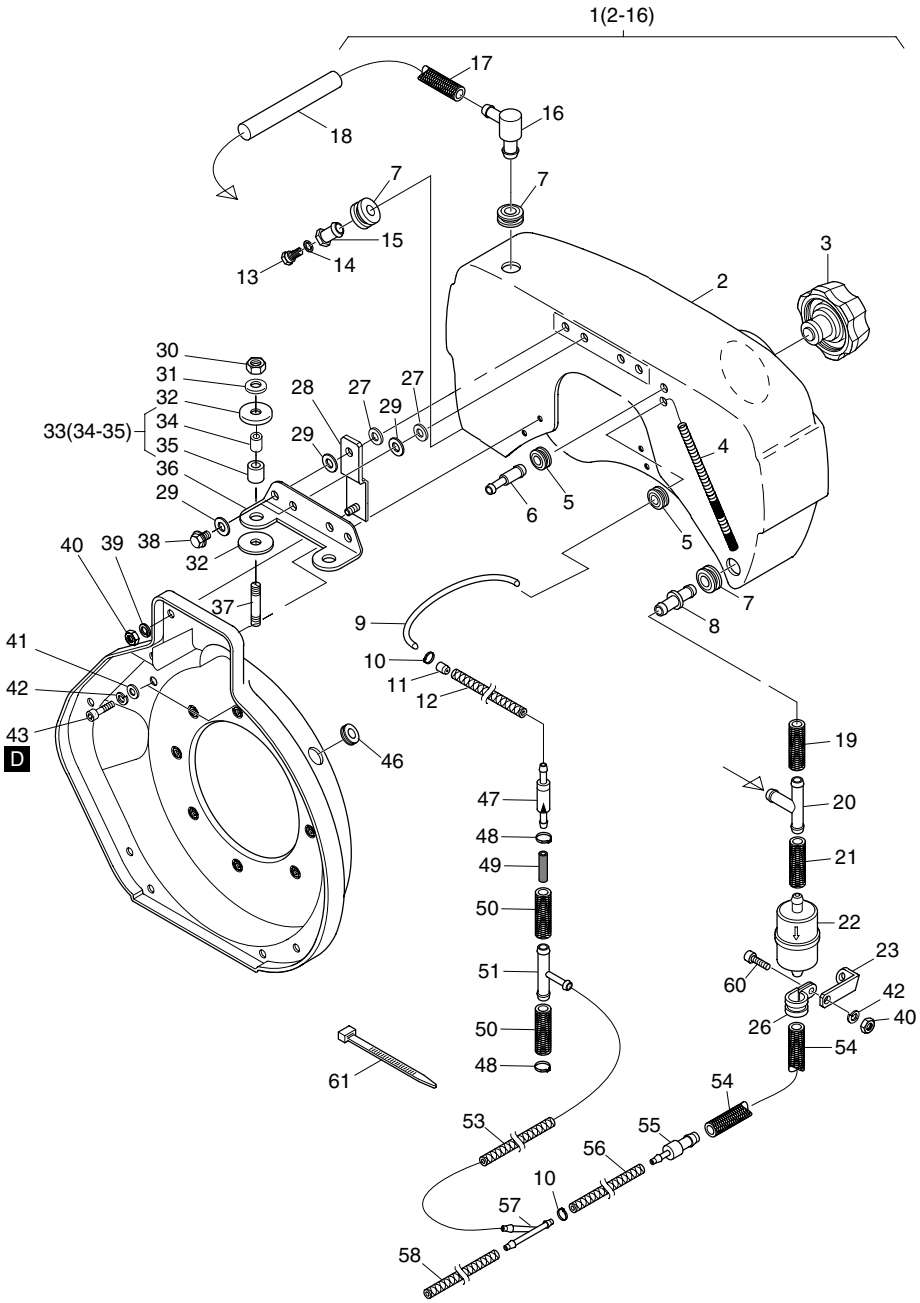


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.	P / W d / D	Bemerkungen Notes
1B40V/W				
37	50231900	2		M 8 x 25 DIN 835-8.8 A3C
38	01557000	4		M 6 x 18
39	50170900	2		6 DIN 128 - A3C
40	50144400	3		M 6 DIN 934 - 8 A3C
41	50120000	4		A 6,4 DIN 9021-St A3C
42	50170900	5		6 DIN 128 - A3C
43	50149100	4		M 6 x 12 DIN 912-8.8 A3C
46	50453300	1		
47	01534600	1		
48	50441100	2		11,8-505R
49	05162800	1		4 x 20
50	03493100	2		7 x 60
51	50459600	1		
53	03673300	1		5 x 170
54	05023200	1		7 x 160
55	50521000	1		
56	03881600	1		5 x 200
57	05122701	1		
58	05085300	1		3,5 x 45
60	50170700	1		M 6 x 16 DIN 912-8.8 A3C
61	50358400	3		200 x 4,8 mm

Kraftstoff
Fuel
Carburant
Combustible
Serbatoio

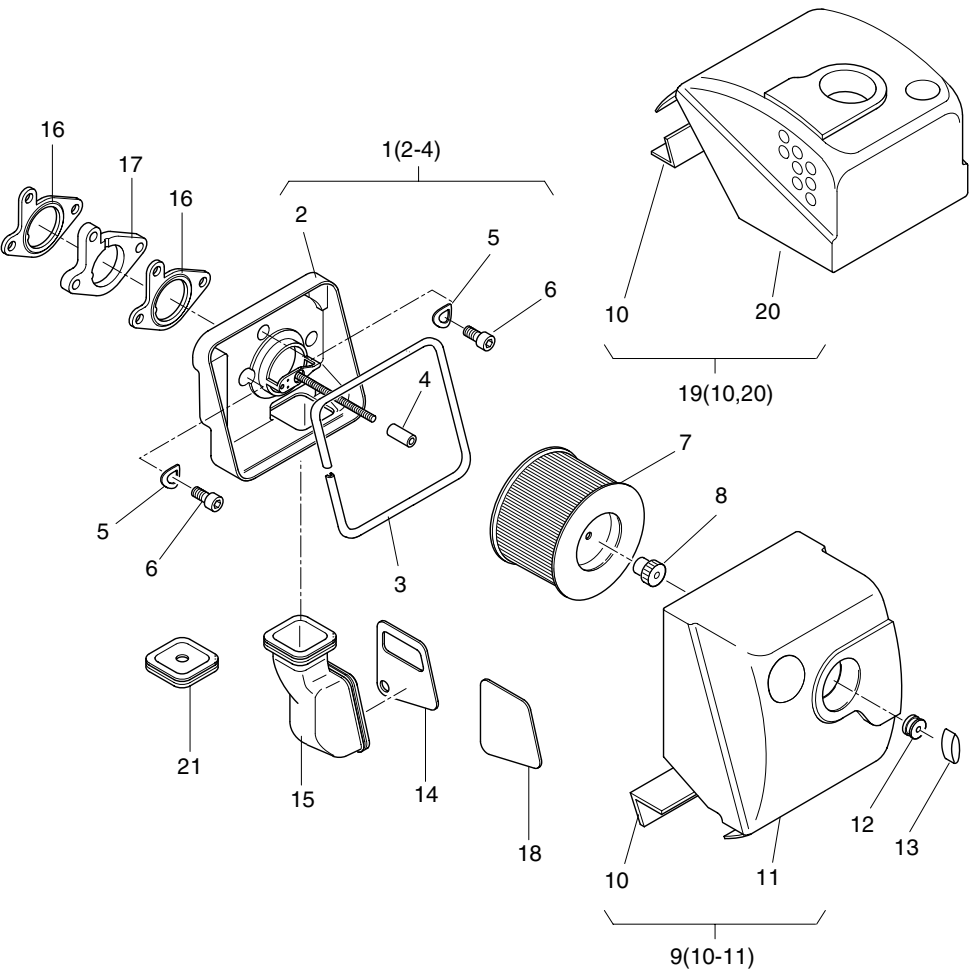


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.	P / W d / D	Bemerkungen Notes
1B40V/W				
1	01637400	1		
2	-----	-		
3	05167700	1		665 mm
4	05166200	1		32 mm
5	50095100	3		A 8 DIN 137 A3C
6	50171500	3		M 8 x 25 DIN 912-8.8 A3C
7	50484100	1	W2	
8	50454300	1		M 6
9	01637300	1		
10	05158000	1		180 mm
11	-----	-		
12	50435800	1		
13	50452200	1		M 6
14	04150800	0... 1		
15	04146800	0... 1		
16	05149900	2	d2	
17	01695800	1		
18	04215200	0... 1		
19	01691100	1		
20	-----	-		
21	04215300	0... 1		

A03b

Abgasdämpfer
Exhaust silencer
Silencieux
Silenciador
Marmitta

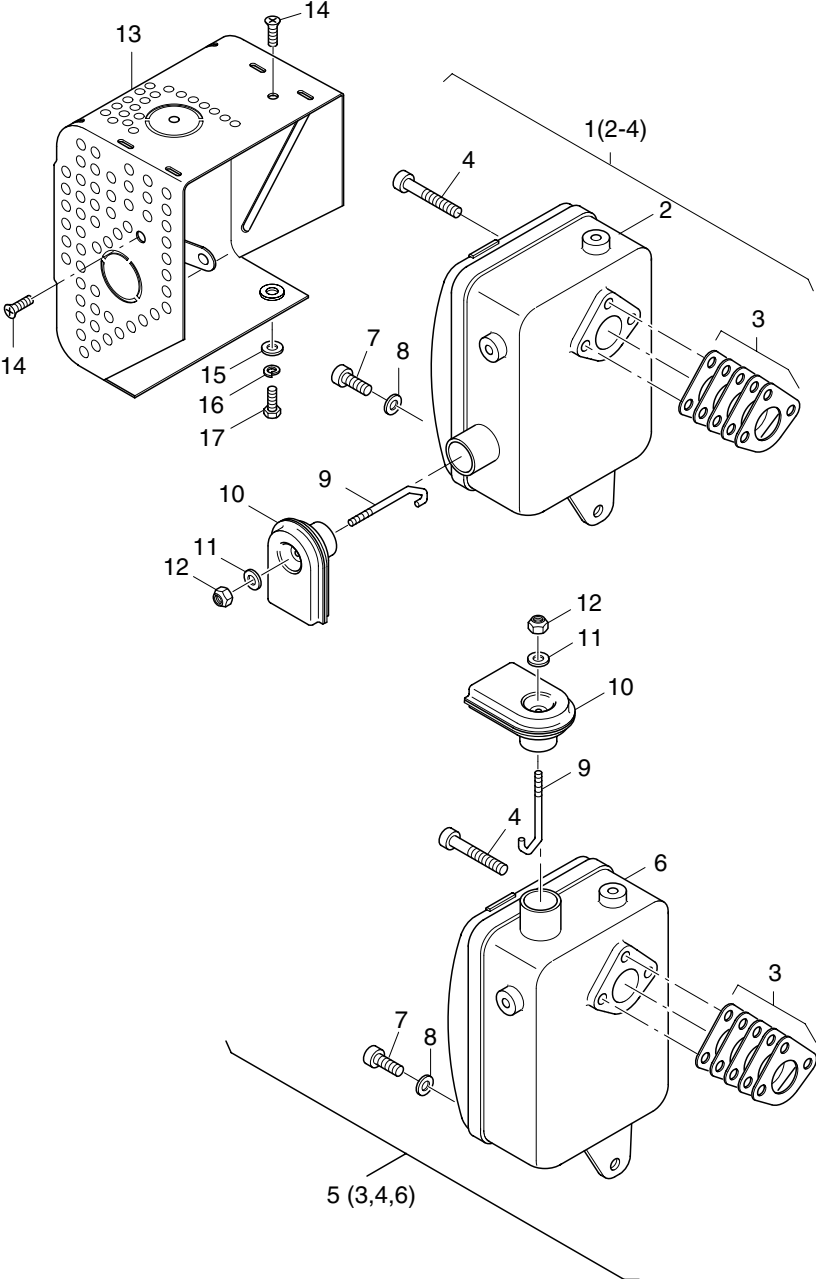


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.	P / W d / D	Bemerkungen Notes
1B40V/W				
1	01682501	1		
2	-----	-		
3	01732700	1	d1	
4	50403900	3		M 8 x 25 DIN 912-8.8 C4P
5	01701601	1		
6	-----	-		
7	50474200	1		M6x16 DIN912-8.8 A3C Tuf.360
8	50114300	1		6,4 x 17 x 3 DIN 7349 A3C
9	05177900	1		M 6
10	01655601	1		
11	50144500	1		6,4 DIN 125-St A3C
12	40028300	1		VM 6 DIN 980 C3P
13	01629000	1		
14	50422500	2		M 6 x 12 DIN 7991 - 8.8 A3C
15	50114300	1		6,4 x 17 x 3 DIN 7349 A3C
16	50170900	1		6 DIN 128 - A3C
17	50177100	1		M 6 x 16 DIN 933-8.8 A3C

A05a

Starter, Generator
Starter, alternator
Démarreur, alternateur
Arrancador, alternador
Motorino avviamento, alternatore

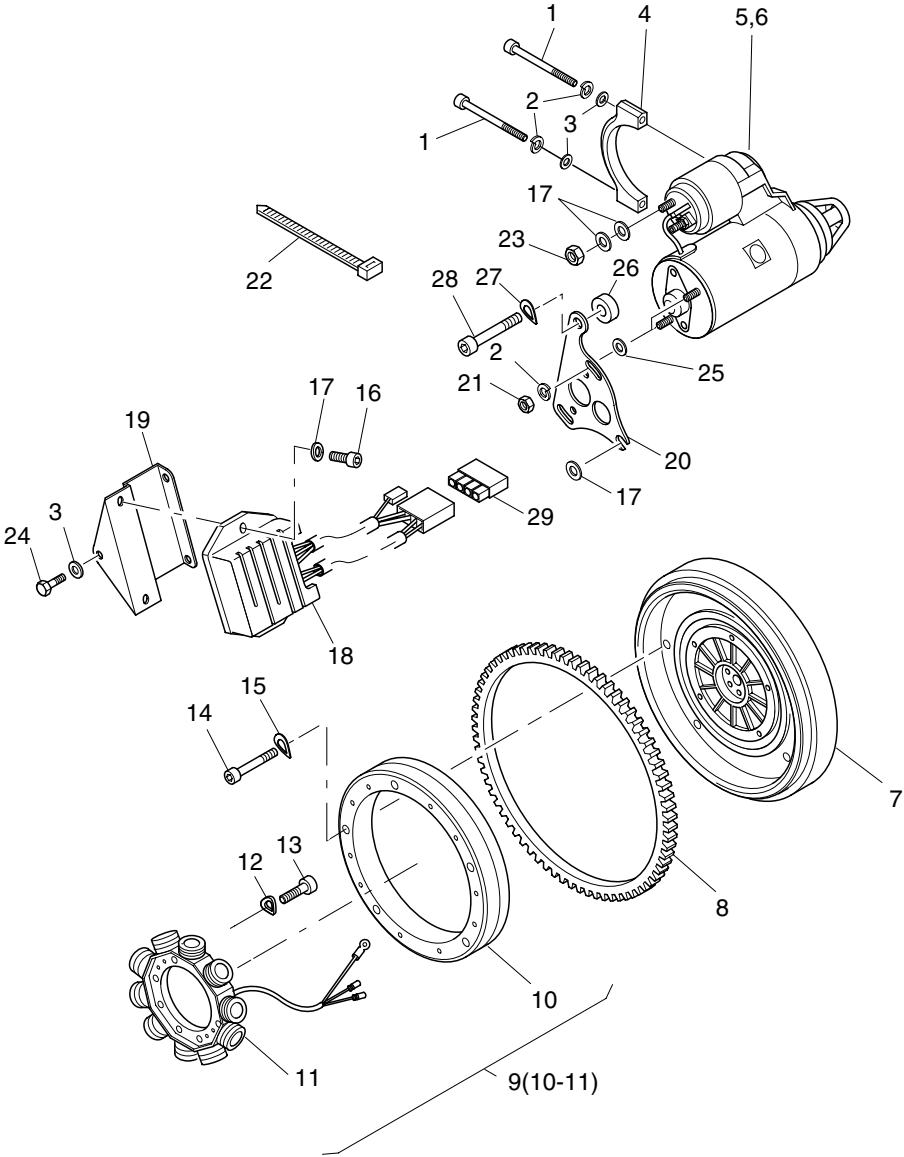


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.	P / W d / D	Bemerkungen Notes
1B40V/W				
1	50402300	2		M 6 x 70 DIN 912 - 8.8 A3C
2	50170900	4		6 DIN 128 - A3C
3	50144500	3		6,4 DIN 125-St A3C
4	04099100	1		
5	50524600	1		12V 1,2kW
6	50512700	1		24V 1,6 kW
7	04161502	1		
8	04151100	1		
9	50495100	1		12V - 200 W
9	01700100	1		24 V - 280W
10	-----	-		
11	-----	-		
12	50081900	4		A 5 DIN 137 A3C
13	50547000	4		M 5 x 25 DIN 912 - 8.8 A3C Tuf.
14	50236600	5		M 6 x 25 DIN 6912-8.8 A3C
15	50081200	5		A 6 DIN 137 - A3C
16	50165400	2		M 8 x 16 DIN 912-8.8 A3C
17	50148100	6		8,4 DIN 125-St A3C
18	05100701	1		12 V
18	01425023	1		24 V
19	01663000	1		
20	05182912	1		
21	50144400	2		M 6 DIN 934 - 8 A3C
22	50439500	3		2,6 x 200
23	50023200	1		BM8 DIN 439 - 5 A3C
24	50025400	1		M 6 x 10 DIN 933 - 8.8 A3C
25	50120000	2		A 6,4 DIN 9021-St A3C
26	03714100	1		8 x 18 x 7
27	50095100	1		A 8 DIN 137 A3C
28	50392900	1		M 8 x 50 DIN 912 - 8.8 A3C
29	50402100	1		4-P.

A05b, A10

Armaturenkasten, Leitungen
Electric equipment, wirings
Equipement électrique, cable
Cuadro de mando, cables
Cruscotto, cablaggio

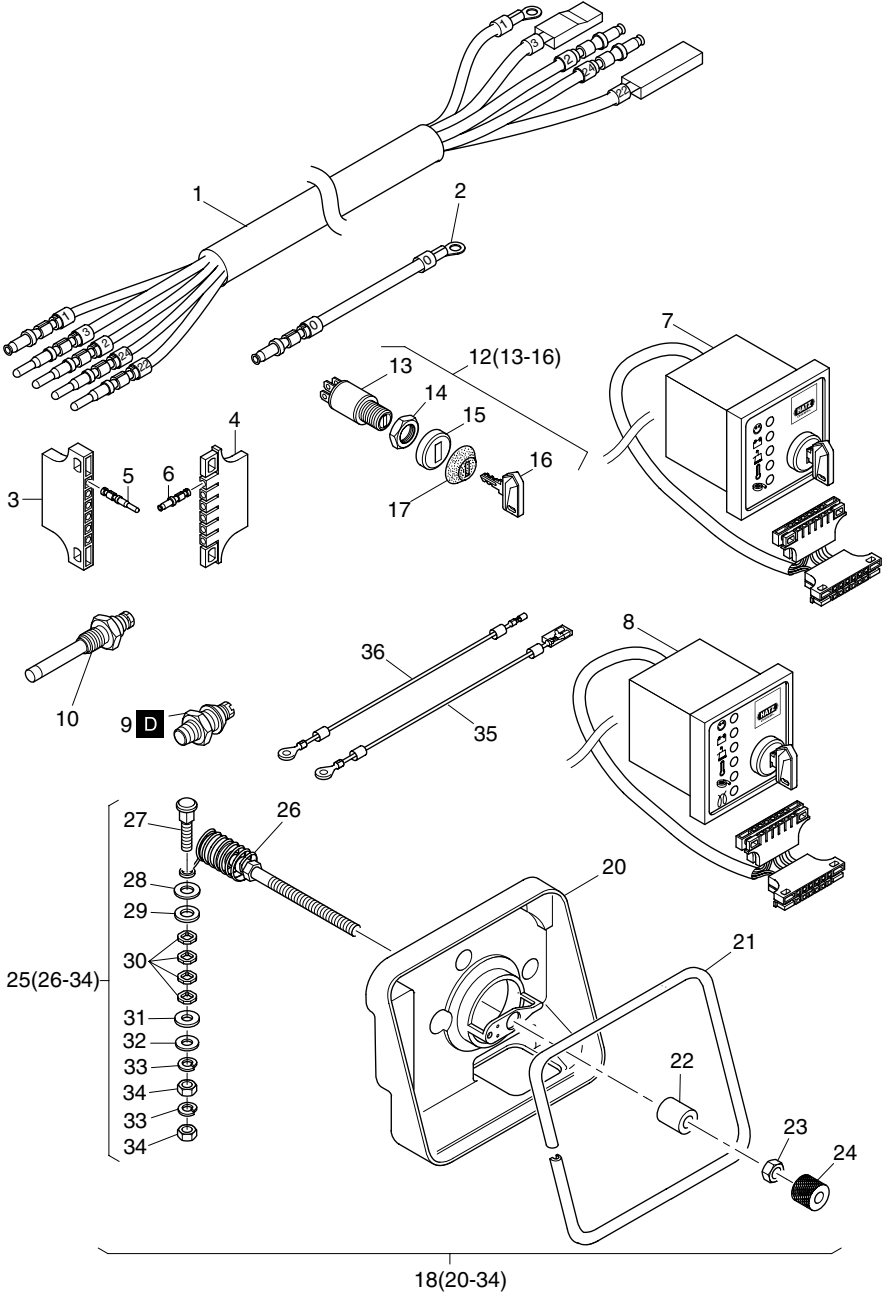


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.	P / W d / D	Bemerkungen Notes
1B40V/W				
1	01667001	1		
2	01548300	1		(0)
3	50373600	1		
4	50373700	1		
5	50374100	5		0,5 - 1,0
6	50373900	6		1,5 - 2,5
7	01551802	1		12 V, A 1
8	01558901	1		12 V / 24 V, Aut.
9	50469100	1		Oil
10	50268600	1		TEMP. 12-24V
12	50384401	1		
13	-----	-		
14	-----	-		
15	-----	-		
16	50404900	1		Nr. 14644
17	05126402	1		
18	01715101	1		12V
18	01745300	1		24V
20	-----	-		
21	05167700	1		665 mm
22	04119200	1		6,5 x 13 x 15
23	50144400	1		M 6 DIN 934 - 8 A3C
24	50149600	1		12mm
25	01747400	1		12V
25	01756900	1		24V
26	-----	-		
27	05040100	1		
28	50144500	1		6,4 DIN 125-St A3C
29	50412801	1		6,5
30	50412600	4		
31	50412700	1		
32	50216300	1		5,3 DIN 125-St A3C
33	50002600	2		5 DIN 128 - A3C
34	50094300	2		M 5 DIN 934-8 A3C
35	01715200	0... 1		(6) 400 mm
36	01715300	0... 1		(6) 430 mm

Drehzahlverstellung Bowdenzug
Speed control - bowdencable
Reglage regime - bowden
Ajuste de revoluciones - bowden
Comando acceleratore - bowden

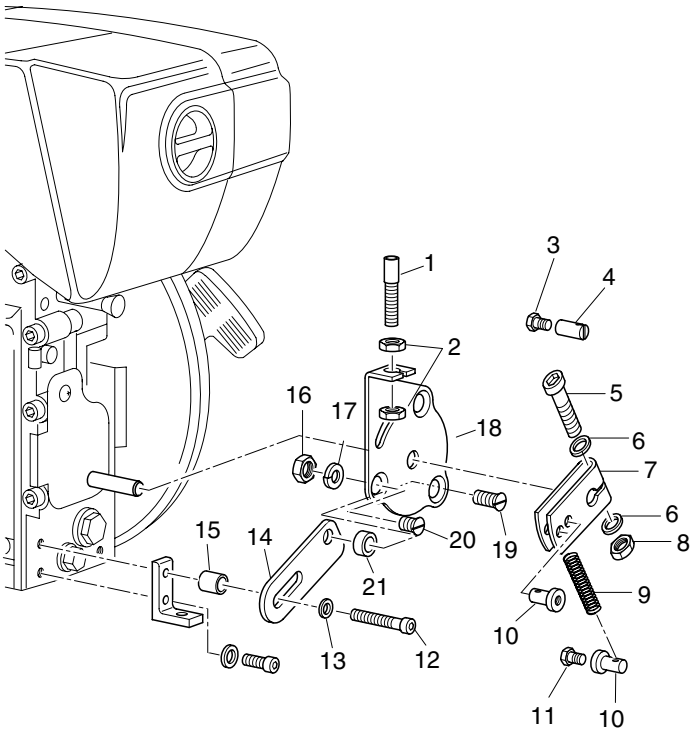


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.	P / W d / D	Bemerkungen Notes
1B40V/W				
1	05141200	1		M 6
2	50144400	2		M 6 DIN 934 - 8 A3C
3	50025000	1		M 4 x 10 DIN 933-8.8 A3C
4	50483000	1		2,2 NR. 1120
5	50511900	1		M 5 x 30 DIN 912 - 8.8 A3C
6	50216300	2		5,3 DIN 125-St A3C
7	05117700	1		
8	50094300	1		M 5 DIN 934-8 A3C
9	50484600	1		VD-179 E
10	50483100	2		2,2 NR. 1450
11	50025000	1		M 4 x 10 DIN 933-8.8 A3C
12	50342400	1		M 8 x 50 DIN 6912-8.8 A3C
13	50148100	1		8,4 DIN 125-St A3C
14	05189600	1		
15	03599700	1		8,5 x 13 x 14,5
16	50328300	1		VM 6 DIN 980-8 A3C
17	50208500	1		8 DIN 128 A3C
18	05117610	1		
19	50423900	1		M 6 x 20 DIN 7991-10.9 A3C
20	50380800	1		M 6 x 10 DIN 7991 -8.8 A3C
21	03292900	1		8,2 x 11 x 12

A11

Motorabstellvorrichtung
Engine stop device
Dispositif d'arret
Dispositivo de parado
Dispositivo di arresta

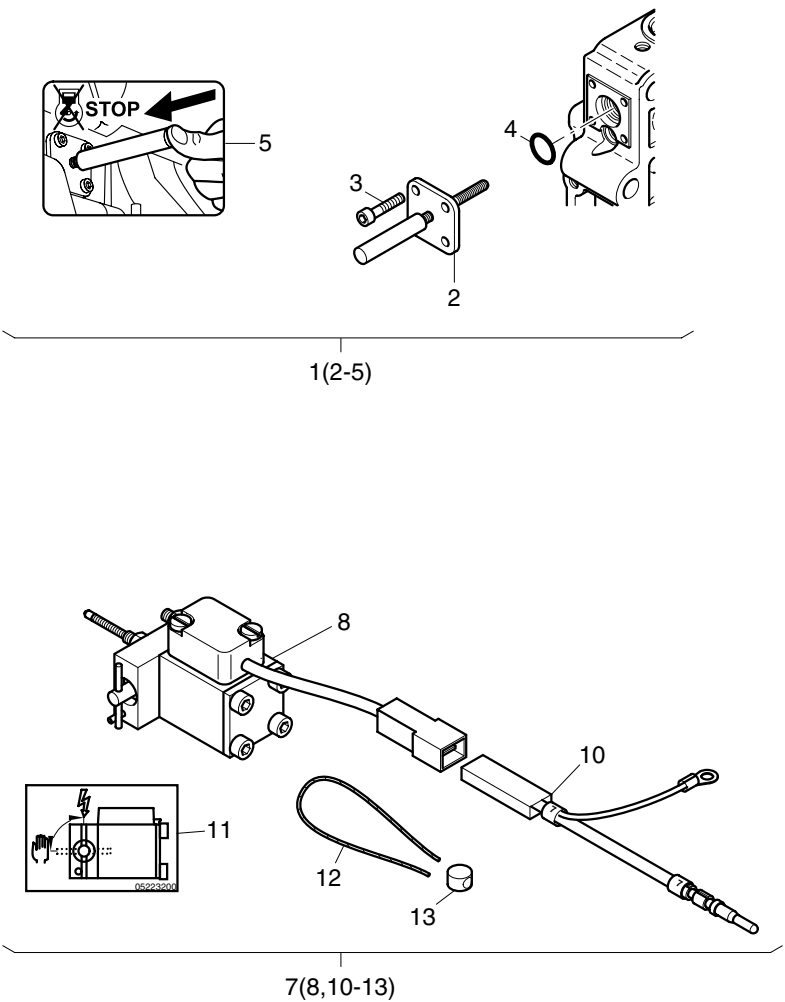


Fig.- No.	HATZ Ident-No.	Stück Qty.	P / W d / D	Bemerkungen Notes
1B40V/W				
1	01786400	1		
2	-----	-		
3	50446900	4		M 4 x 16 DIN 912-8.8 A3C Tuf.
4	50329000	1		9,5 x 2,5
5	05221301	1		Hinweisschild
7	01786100	1		12V
7	01786300	1		24V
8	-----	-		
10	01548201	1		
11	05223200	1		
12	40021500	1		0,5 / 0,3 x 200
13	40021400	1		8 mm ø

Serien-Nr.-Änderungen
Serial-code modification list
Modification des Nos de serien
Modificación de los Nos de serie
Modifica dei codici

IMT-No.

1 B 40.V / W.10	1 B 40.V / W.11	01.613
1 B 40 V / W 11	1 B 40 V / W 12	03.627